

JVC



ENGLISH

CD RECEIVER

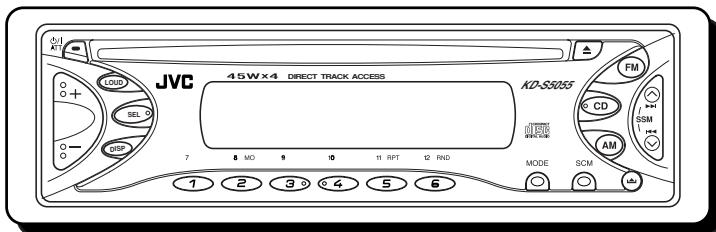
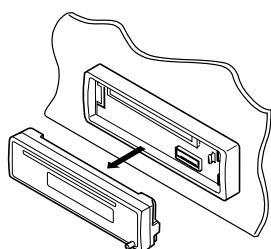
KD-S5055

CD 收音組合機

KD-S5055

เครื่องเล่น CD

KD-S5055

中
文泰
国

For installation and connections, refer to the separate manual.

有關安裝和連接方法，分別參見操作手冊。

กรุณากูมือที่แยกต่างหาก ในการติดตั้งและการเชื่อมต่อ

**COMPACT
DISC
DIGITAL AUDIO**

INSTRUCTIONS 使用說明書 คำแนะนำ

IMPORTANT FOR LASER PRODUCTS

1. CLASS 1 LASER PRODUCT
2. **CAUTION:** Do not open the top cover. There are no user serviceable parts inside unit; leave all servicing to qualified service personnel.
3. **CAUTION:** Visible and invisible laser radiation when open and interlock failed or defeated. Avoid direct exposure to beam.
4. REPRODUCTION OF LABEL: CAUTION LABEL, PLACED OUTSIDE THE UNIT.

CAUTION : Visible and invisible laser radiation when open and interlock failed or defeated.
AVOID DIRECT EXPOSURE TO BEAM.

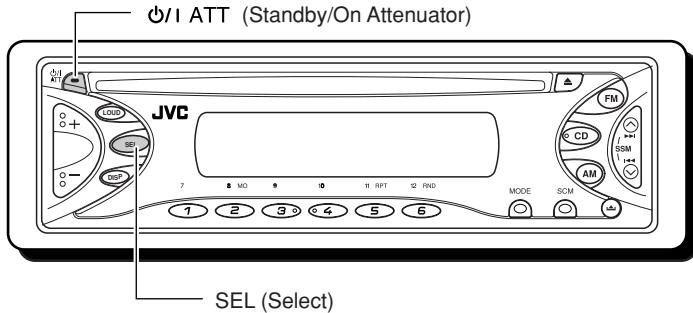
ADVARSEL : Synlig og usynlig laserstråling når maskinen er åben eller interlocken fejler.
Undgå direkte eksponering til strålen.

WARNING : Synlig och osynlig laserstrålning när den öppnas och spärren är urkopplad. Beträcka strålen.

VARO : Avattaessa ja suojailevissa olet alettua näkyville ja näkymätöntäle. Vältä sateen kohdistumista suoraan itseesi. (s)

How to reset your unit

While holding SEL (Select), press Ø/I ATT (Standby/On Attenuator) for more than 2 seconds. This will reset the built-in microcomputer.



NOTES:

- Your preset adjustments — such as preset channels or sound adjustments — will also be erased.
- If a CD is in the unit, it will eject when you reset the unit. Be careful not to drop the CD.

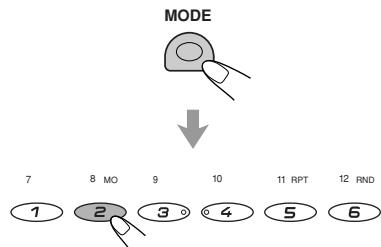
Thank you for purchasing a JVC product. Please read all instructions carefully before operation, to ensure your complete understanding and to obtain the best possible performance from the unit.

CONTENTS

How to reset your unit	2	SOUND ADJUSTMENTS	12
How to use the MODE button	3	Adjusting the sound	12
LOCATION OF THE BUTTONS	4	Turning on/off the loudness function	12
Control panel	4	Using the Sound Control Memory (SCM) ..	13
BASIC OPERATIONS	5	Storing your own sound adjustments	14
Turning on the power	5	OTHER MAIN FUNCTIONS	15
RADIO OPERATIONS	6	Setting the clock	15
Listening to the radio	6	Cancelling Advanced SCM – SCM LINK	15
Storing stations in memory	7	Selecting the level display	16
Tuning in to a preset station	8	Detaching the control panel	17
CD OPERATIONS	9	MAINTENANCE	18
Playing a CD	9	Handling discs	18
Locating a track or a particular portion on a CD	10	TROUBLESHOOTING	19
Selecting CD playback modes	10	SPECIFICATIONS	20
Prohibiting CD ejection	11		

How to use the MODE button

If you press MODE, the unit goes into functions mode and the number buttons work as different function buttons.



To use these buttons as number buttons again after pressing MODE, wait for 5 seconds without pressing any number button until the functions mode is cleared.

- Pressing MODE again also clears the functions mode.

BEFORE USE

* For safety....

- Do not raise the volume level too much, as this will block outside sounds, making driving dangerous.
- Stop the car before performing any complicated operations.

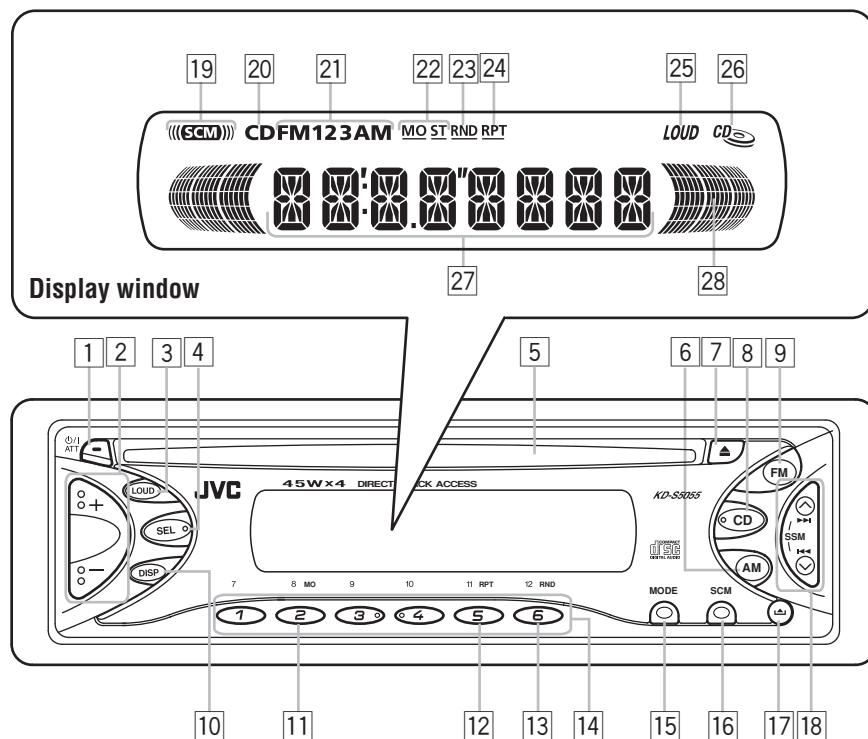
* Temperature inside the car....

If you have parked the car for a long time in hot or cold weather, wait until the temperature in the car becomes normal before operating the unit.



LOCATION OF THE BUTTONS

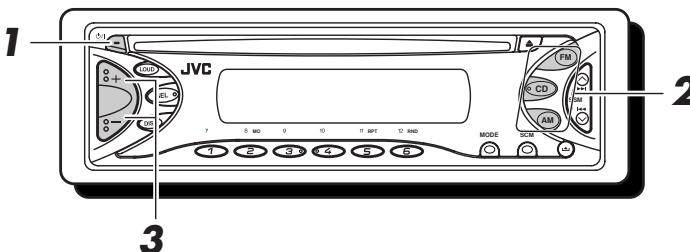
Control panel



- 1** \odot/I ATT (Standby/On Attenuator) button
- 2** $+-$ buttons
- 3** LOUD (Loudness) button
- 4** SEL (Select) button
- 5** Loading slot
- 6** AM button
- 7** \blacktriangle (Eject) button
- 8** CD button
- 9** FM button
- 10** DISP (Display) button
- 11** MO (Monaural) button
- 12** RPT (Repeat) button
- 13** RND (Random) button
- 14** Number buttons
- 15** MODE button
- 16** SCM (Sound Control Memory) button
- 17** \blacksquare (Control panel release) button
- 18** $\blacktriangleleft\blacktriangleright\blacktriangledown\blacktriangleup$ / $\blacktriangleleft\blacktriangleright$ buttons
 - Also functions as SSM buttons when pressed together.

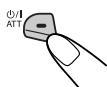
Display window

- 19** SCM (Sound Control Memory) indicator
- 20** CD indicator
- 21** Band indicators
FM1, FM2, FM3
AM
- 22** Tuner reception indicators
MO (Monaural), ST (Stereo)
- 23** RND (Random) indicator
- 24** RPT (Repeat) indicator
- 25** LOUD indicator
- 26** CD-in indicator
- 27** Main display
- 28** Volume level indicator



Turning on the power

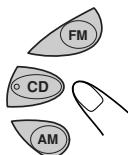
1 Turn on the power.



Note on One-Touch Operation:

When you select a source in step 2 below, the power automatically comes on. You do not have to press this button to turn on the power.

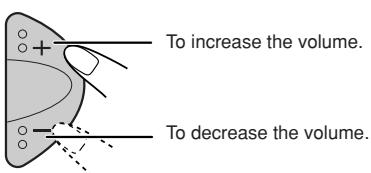
2 Select the source.



To operate the tuner (FM or AM),
see pages 6 – 8.

To operate the CD,
see pages 9 – 11.

3 Adjust the volume.



Volume level appears



Volume level indicator
(see page 16)

4 Adjust the sound as you want (see pages 12 – 14).

To drop the volume in a moment

Press **P/I ATT** briefly while listening to any source. "ATT" starts flashing on the display, and the volume level will drop in a moment.

To resume the previous volume level, press the button briefly again.

To turn off the power

Press and hold **P/I ATT** until "SEE YOU" appears on the display.

Note:

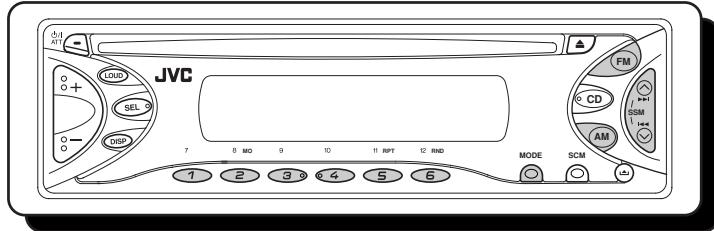
When you use this unit for the first time, set the built-in clock correctly, see page 15.

CAUTION on volume setting

CDS produce very little noise compared with other sources. If the volume level is adjusted for the tuner, for example, the speakers may be damaged by the sudden increase in the output level. Therefore, lower the volume before playing a disc and adjust it as required during playback.



RADIO OPERATIONS



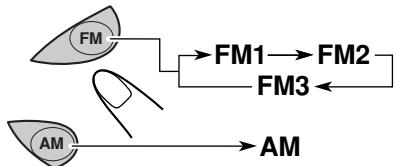
Listening to the radio

You can use either automatic searching or manual searching to tune in to a particular station.

Searching a station automatically:

Auto search

1 Select the band (FM 1 – 3, AM).



Selected band appears

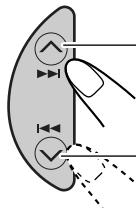
Lights up when receiving an FM stereo broadcast with sufficient signal strength.



Note:

This receiver has three FM bands (FM1, FM2, FM3). You can use any one of them to listen to an FM broadcast.

2 Start searching a station.



Press $\wedge \gg$ to search stations of higher frequencies.

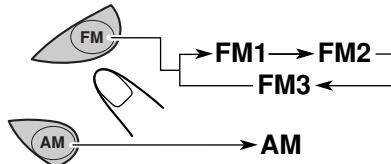
Press $\ll \vee$ to search stations of lower frequencies.

When a station is received, searching stops.

To stop searching before a station is received, press the same button you have pressed for searching.

Searching a station manually: Manual search

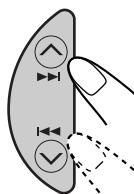
1 Select the band (FM 1 – 3, AM).



Note:

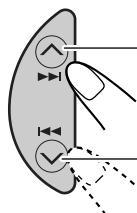
This receiver has three FM bands (FM1, FM2, FM3). You can use any one of them to listen to an FM broadcast.

2 Press and hold $\wedge \gg$ or $\ll \vee$ until "M" (manual) starts flashing on the display.



Selected band appears

3 Tune in to a station you want while "M" (manual) is flashing.



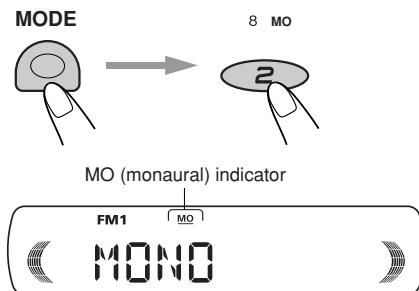
Press $\nwarrow \nearrow \rightarrow \rightarrow$ to search stations of higher frequencies.

Press $\swarrow \leftarrow \leftarrow \downarrow$ to search stations of lower frequencies.

- If you release your finger from the button, the manual mode will automatically turn off after 5 seconds.
- If you hold down the button, the frequency keeps changing (in 50 kHz intervals for FM and 9 kHz intervals for AM) until you release the button.

When an FM stereo broadcast is hard to receive:

- Press MODE to enter the functions mode while listening to an FM stereo broadcast.
 - Press MO (monaural), while still in the functions mode, so that the MO indicator lights up on the display.
- Each time you press the button, the MO indicator lights up and goes off alternately.



When the MO indicator is lit on the display, the sound you hear becomes monaural but the reception will be improved.

Storing stations in memory

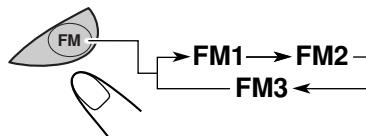
You can use one of the following two methods to store broadcasting stations in memory.

- Automatic preset of FM stations: SSM (Strong-station Sequential Memory)
- Manual preset of both FM and AM stations

FM station automatic preset: SSM

You can preset 6 local FM stations in each FM band (FM1, FM2 and FM3).

- Select the band (FM1 – 3) you want to store FM stations into.



- Press and hold both buttons for more than 2 seconds.



"SSM" appears, then disappears when automatic preset is over.

Local FM stations with the strongest signals are searched and stored automatically in the band number you have selected (FM1, FM2 or FM3.) These stations are preset in the number buttons – No.1 (lowest frequency) to No.6 (highest frequency). When automatic preset is over, the station stored in number button 1 will be automatically tuned in.



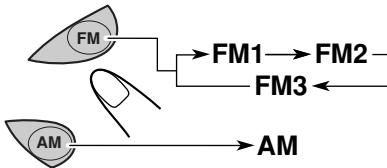
Manual preset

You can preset up to 6 stations in each band (FM1, FM2, FM3 and AM) manually.

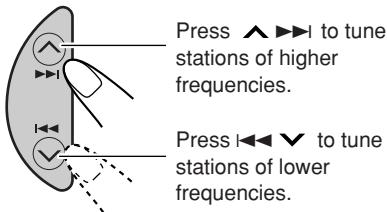
Ex: Storing an FM station of 92.5 MHz into the preset number 1 of the FM1 band.

1 Select the band (FM1 – 3, AM) you want to store FM stations into (in this example, FM1).

- Each time you press the button, the FM band changes as follows:



2 Tune in to a station of 92.5 MHz.



3 Press and hold the number button (in this example, 1) for more than 2 seconds.



"P1" flashes for a few seconds.

4 Repeat the above procedure to store other stations into other preset numbers.

Notes:

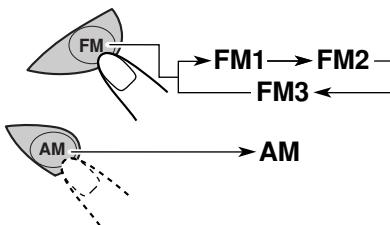
- A previously preset station is erased when a new station is stored in the same preset number.
- Preset stations are erased when the power supply to the memory circuit is interrupted (for example, during battery replacement). If this occurs, preset the stations again.

Tuning in to a preset station

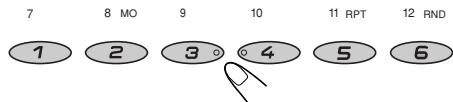
You can easily tune in to a preset station.

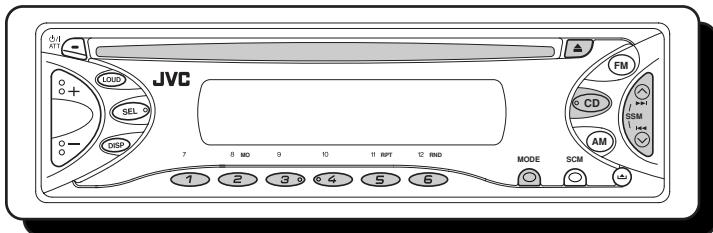
Remember that you must store stations first. If you have not stored them yet, see "Storing stations in memory" on page 7 and 8.

1 Select the band (FM1 – 3, AM).



2 Select the number (1 – 6) for the preset station you want.





Playing a CD

Insert a disc into the loading slot.



The unit turns on, draws a CD and starts playback automatically.

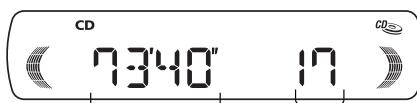
Note on One-Touch Operation:

When a CD is already in the loading slot, pressing **CD** turns on the unit and starts playback automatically.

The CD-in indicator flashes



The CD-in indicator lights up



Total playing time of
the inserted disc

Total track number of
the inserted disc



Elapsed playing time

Current track

All tracks will be played repeatedly until you stop playback.

Note:

When a CD is inserted upside down, the CD automatically ejects.

To stop play and eject the CD

Press **▲**.

CD play stops and the CD automatically ejects from the loading slot.

- If you change the source, the CD play also stops (without ejecting the CD). Next time you select "CD" as the source, CD play starts from where playback has been stopped previously.

Notes:

- If the ejected disc is not removed for about 15 seconds, the disc is automatically inserted again into the loading slot to protect it from dust. (CD play will not start this time.)
- You can eject the CD even when the unit is turned off.

About mistracking:

Mistracking may result from driving on extremely rough roads. This does not damage the unit and the CD, but will be annoying.

We recommend that you stop CD play while driving on such rough roads.

Locating a track or a particular portion on a CD

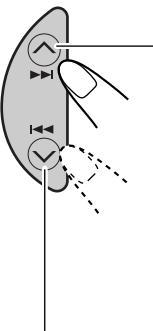
To fast-forward or reverse the track



Press and hold $\wedge \blacktriangleright$, while playing a CD, to fast forward the track.

Press and hold $\blacktriangleleft \vee$, while playing a CD, to reverse the track.

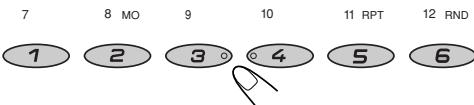
To go to the next tracks or the previous tracks



Press $\wedge \blacktriangleright$ briefly, while playing a CD, to go ahead to the beginning of the next track. Each time you press the button consecutively, the beginning of the next tracks is located and played back.

Press $\blacktriangleleft \vee$ briefly, while playing a CD, to go back to the beginning of the current track. Each time you press the button consecutively, the beginning of the previous tracks is located and played back.

To go to a particular track directly



Press the number button corresponding to the track number to start its playback.

- To select a track number from 1 – 6:
Press 1 (7) – 6 (12) briefly.
- To select a track number from 7 – 12:
Press and hold 1 (7) – 6 (12) for more than 1 second.

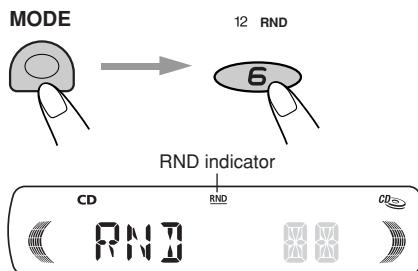
Selecting CD playback modes

To play back tracks at random (Random Play)

You can play back all tracks on the CD at random.

- 1 Press MODE to enter the functions mode while playing a CD.
- 2 Press RND (Random), while still in the functions mode, so that the RND indicator lights up on the display.

Each time you press the button, CD random play mode turns on and off alternately.



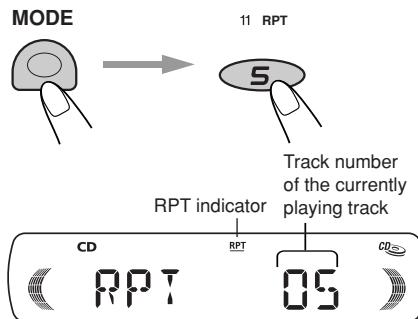
When the random play is turned on, the RND indicator lights up on the display. A track randomly selected starts playing.

To play back tracks repeatedly (Repeat Play)

You can play back the current track repeatedly.

- 1 Press MODE to enter the functions mode while playing a CD.
- 2 Press RPT (Repeat), while still in the functions mode, so that the RPT indicator lights up on the display.

Each time you press the button, CD repeat play mode turns on and off alternately.



When the repeat play is turned on, the RPT indicator lights up on the display. The current track starts playing repeatedly.



Prohibiting CD ejection

You can prohibit the CD ejection and can lock a CD in the loading slot.

While pressing CD, press and hold ▲ for more than 2 seconds.



"EJECT" flashes on the display for about 5 seconds, and the CD is locked and cannot be ejected.



To cancel the prohibition and unlock the CD

While pressing CD, press and hold ▲ again for more than 2 seconds.

"EJECT" appears on the display, and the CD ejects from the loading slot.

The CD-in indicator flashes





SOUND ADJUSTMENTS

Adjusting the sound

You can adjust the sound characteristics to your preference.

1 Select the item you want to adjust.



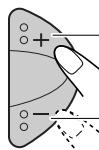
Each time you press the button, the adjustable items change as follows:

→ BAS → TRE → FAD → BAL → VOL
(bass) (treble) (fader) (balance) (volume)

Indication	To do:	Range
BAS (Bass)	Adjust the bass.	-06 (min.) +06 (max.)
TRE (Treble)	Adjust the treble.	-06 (min.) +06 (max.)
FAD (Fader)*	Adjust the front and rear speaker balance.	R06 (Rear only) F06 (Front only)
BAL (Balance)	Adjust the left and right speaker balance.	L06 (Left only) R06 (Right only)
VOL (Volume)	Adjust the volume.	00 (min.) 50 (max.)

* If you are using a two-speaker system, set the fader level to "00."

2 Adjust the level



To increase the level.

To decrease the level.



Ex.: when you adjust "TRE" (treble)

Note:

Normally the + and - buttons work as the volume control. So you do not have to select "VOL" to adjust the volume level.

Turning on/off the loudness function

The human ear is less sensitive to low and high frequencies at low volumes.

The loudness function can boost these frequencies to produce well-balanced sound at low volume level. Each time you press LOUD, the loudness function turns on and off alternatively.



LOUD (loudness) indicator

LOUD

LOUD ON



LOUD OFF



Using the Sound Control Memory (SCM)

You can select and store a preset sound adjustment suitable to each playback source. (**Advanced SCM**)

Selecting and storing the sound modes

Once you select a sound mode, it is stored in memory. It will be recalled every time you select the same source and will be shown on the display. A sound mode can be stored for each of the following sources — FM1, FM2, FM3, AM, and CD.

- If you do not want to store the sound mode separately for each playback source, but want to use the same sound mode for all the sources, see “Canceling Advanced SCM – SCM LINK” on page 15.

Select the sound mode you want.

- Each time you press the button, the sound mode changes as follows.

SCM



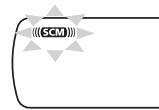
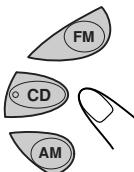
→ SCM OFF → BEAT → SOFT → POP →

- When “SCM LINK” is set to “LINK ON”, the selected sound mode can be stored in memory for the current source and the effect applies only to the current source.
- When “SCM LINK” is set to “LINK OFF”, the selected sound mode effect applies to any source.

Indication	For:	Preset values		
		BAS	TRE	LOUD
SCM OFF	(Flat sound)	00	00	ON
BEAT	Rock or disco music	+02	00	ON
SOFT	Quiet background music	+01	-03	OFF
POP	Light music	+04	+01	OFF

Recalling the sound modes

When “SCM LINK” is set to “LINK ON,” select the source.



Each time you change the playback source, the SCMD indicator flashes on the display.

The sound mode stored in memory for the selected source is recalled.

Notes:

- You can adjust each sound mode to your preference, and store it in memory.
If you want to adjust and store your original sound mode, see “Storing your own sound adjustments” on page 14.
- To adjust the bass and treble reinforcement levels or to turn on/off the loudness function temporarily, see page 12. (Your adjustments will be cancelled if another source is selected.)



Storing your own sound adjustments

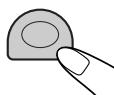
You can adjust the sound modes (BEAT, SOFT, POP: see page 13) to your preference and store your own adjustments in memory.

- There is a time limit in doing the following procedure. If the setting is cancelled before you finish, start from step 1 again.

1 Call up the sound mode you want to adjust.

See page 13 for details.

SCM

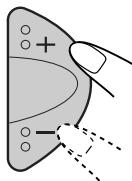


2 Select “BAS” (bass) or “TRE” (treble).



3 Adjust the bass or treble level.

See page 12 for details.



4 Repeat steps 2 and 3 to adjust the other items.

5 To turn on/off the loudness function. See page 12 for details.



6 Press and hold SCM until the sound mode you have selected in step 1 flashes on the display.

Your adjustment made for the selected sound mode is stored in memory.

SCM



7 Repeat the same procedure to store other sound modes.

To reset to the factory settings

Repeat the same procedure and reassign the preset values listed in the table on page 13.

Setting the clock

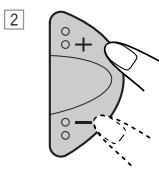
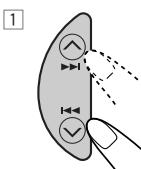
1 Press and hold SEL (Select) for more than 2 seconds.

"CLOCK H", "CLOCK M", "SCM LINK" or "LEVEL" appears on the display.



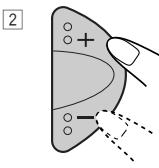
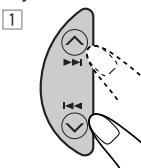
2 Set the hour.

- ① Select "CLOCK H" if not shown on the display.
- ② Adjust the hour.



3 Set the minute.

- ① Select "CLOCK M."
- ② Adjust the minute.



4 Press SEL (select) to finish the setting.



To check the current clock time (changing the display mode)

Press DISP repeatedly. Each time you press the button, the display mode changes as follows.

During tuner operation:

Frequency \longleftrightarrow Clock

During CD operation:

Elapsed playing time \longleftrightarrow Clock

- If the unit is not in use when you press DISP, the power turns on, the clock time is shown for 5 seconds, then the power turns off.

Cancelling Advanced SCM — SCM LINK

You can cancel the Advanced SCM (Sound Control Memory), and unlink the sound modes and the playback sources.

When shipped from the factory, a different sound mode can be stored in memory for each source so that you can change the sound modes simply by changing the sources.

LINK ON: Advanced SCM (different SCM for different sources)

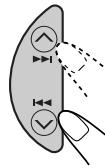
LINK OFF: Conventional SCM (one SCM for all sources)

1 Press and hold SEL (select) for more than 2 seconds.

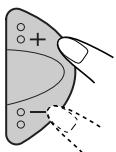
"CLOCK H", "CLOCK M", "SCM LINK" or "LEVEL" appears on the display.



2 Select "SCM LINK" if not shown on the display.



3 Select the desire mode — "LINK ON" or "LINK OFF".



4 Press SEL (select) to finish the setting.



Selecting the level display

You can select the level display according to your preference.

When shipped from the factory, "VOL 2" is selected.

VOL 1 : Shows the volume level indicator.

VOL 2 : Alternates "VOL 1" setting and illumination display.

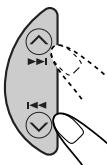
OFF : Erases the volume level indicator.

1 Press and hold SEL (Select) for more than 2 seconds.

"CLOCK H", "CLOCK M", "SCM LINK" or "LEVEL" appears on the display.

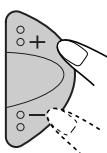


2 Select "LEVEL" if not shown on the display.



→ CLOCK H ← → CLOCK M ← → SCM LINK ←
→ LEVEL ←

3 Select the desired mode — "VOL 1", "VOL 2" or "OFF".



4 Press SEL (select) to finish the setting.



Detaching the control panel

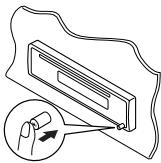
You can detach the control panel when leaving the car.

When detaching or attaching the control panel, be careful not to damage the connectors on the back of the control panel and on the panel holder.

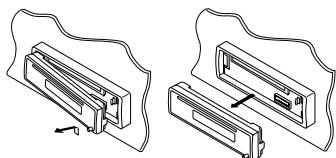
Detaching the control panel

Before detaching the control panel, be sure to turn off the power.

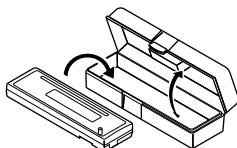
1 **Unlock the control panel.**



2 **Lift and pull the control panel out of the unit.**

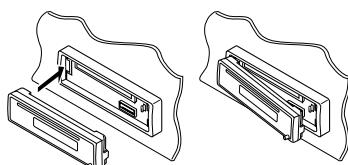


3 **Put the detached control panel into the case provided.**

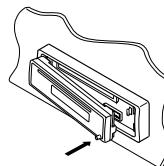


Attaching the control panel

1 **Insert the left side of the control panel into the groove on the panel holder.**



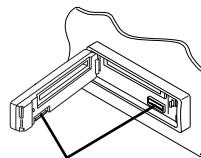
2 **Press the right side of the control panel to fix it to the panel holder.**



Note on cleaning the connectors:

If you frequently detach the control panel, the connectors will deteriorate.

To minimize this possibility, periodically wipe the connectors with a cotton swab or cloth moistened with alcohol, being careful not to damage the connectors.



Connectors



MAINTENANCE

ENGLISH

Handling discs

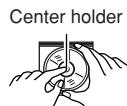
This unit has been designed to reproduce CDs and CD-Rs (Recordable).

- This unit is not compatible with MP3 discs.

How to handle discs

When removing a disc from its case, press down the center holder of the case and lift the disc out, holding it by the edges.

- Always hold the disc by the edges.
Do not touch its recording surface.



When storing a disc into its case, gently insert the disc around the center holder (with the printed surface facing up).

- Make sure to store discs into the cases after use.

To keep discs clean

A dirty disc may not play correctly.

If a disc does become dirty, wipe it with a soft cloth in a straight line from center to edge.



To play new discs

New discs may have some rough spots around the inner and outer edges. If such a disc is used, this unit may reject the disc. To remove these rough spots, rub the edges with a pencil or ball-point pen, etc.



Moisture condensation

Moisture may condense on the lens inside the unit in the following cases:

- After starting the heater in the car.
- If it becomes very humid inside the car.
Should this occur, the unit may malfunction. In this case, eject the disc and leave the unit turned on for a few hours until the moisture evaporates.

When playing a CD-R

Before playing back CD-Rs, read their instructions or cautions carefully.

- Use only "finalized" CD-Rs.
- Some CD-Rs may not play back on this unit because of their disc characteristics, and for the following reasons:
 - Discs are dirty or scratched.
 - Moisture condensation on the lens inside the unit.
 - The pickup lens inside the unit is dirty.
- CD-Rs are susceptible to high temperatures or high humidity, so do not leave them inside your car.
- Do not use following CD-Rs:
 - Discs with stickers, labels, or protective seal stuck to the surface.
 - Discs on which labels can be directly printed by an ink jet printer.

Using these discs under high temperatures or high humidity may cause malfunctions or damage to discs. For example,

- Stickers or labels may shrink and warp a disc.
- Stickers or labels may peel off so discs cannot be ejected.
- Print on discs may get sticky.

Read instructions or cautions about labels and printable discs carefully.

- CD-RWs (Rewritable) cannot be played back on this unit.

CAUTIONS:

- Do not insert 8 cm discs (single CDs) into the loading slot. (Such discs cannot be ejected.)
- Do not insert any disc of unusual shape — like a heart or flower; otherwise, it will cause a malfunction.
- Do not expose discs to direct sunlight or any heat source or place them in a place subject to high temperature and humidity. Do not leave them in a car.
- Do not use any solvent (for example, conventional record cleaner, spray, thinner, benzine, etc.) to clean discs.

Warpred
disc



Sticker



Stick
residue

Disc

Stick-on
label



TROUBLESHOOTING



What appears to be trouble is not always serious. Check the following points before calling a service center.

ENGLISH

	Symptoms	Causes	Remedies
General	• Sound cannot be heard from the speakers.	The volume level is set to the minimum level. Connections are incorrect.	Adjust it to the optimum level. Check the cords and connections.
	• This unit does not work at all.	The built-in microcomputer may have functioned incorrectly due to noise, etc.	While holding SEL (Select), press \odot/I ATT (Standby/On Attenuator) for more than 2 seconds to reset the unit. (The clock setting and preset stations stored in memory are erased) (See page 2)
FM/AM	• SSM (Strong-station Sequential Memory) automatic preset does not work.	Signals are too weak.	Store stations manually.
	• Static noise while listening to the radio.	The antenna is not connected firmly.	Connect the antenna firmly.
CD Playback	• CD automatically ejects.	CD is inserted upside down.	Insert the CD correctly.
	• CD-R cannot be played back.	CD-R is not finalized.	• Insert a finalized CD-R. • Finalize the CD-R with the component which you used for recording.
	• Tracks on the CD-R cannot be skipped.		
	• CD can be neither played back nor ejected.	CD is locked.	Unlocked the CD. (See page 11)
		The CD player may have functioned incorrectly.	While holding \odot/I ATT (Standby/On Attenuator), press \blacktriangle (Eject) for more than 2 seconds. Be careful not to drop the CD when it is ejected.
	• CD sound is sometimes interrupted.	You are driving on rough roads.	Stop playback while driving on rough roads.
		CD is scratched.	Change the CD.
		Connections are incorrect.	Check the cords and connections.
	• "NO DISC" appears on the display.	No CD in the loading slot. CD is inserted incorrectly.	Insert a CD into the loading slot. Insert the CD correctly.

SPECIFICATIONS

AUDIO AMPLIFIER SECTION

Maximum Power Output:

Front: 45 watts per channel

Rear: 45 watts per channel

Continuous Power Output (RMS):

Front: 17 watts per channel into 4 Ω,
40 Hz to 20 000 Hz at no more than
0.8% total harmonic distortion.

Rear: 17 watts per channel into 4 Ω,
40 Hz to 20 000 Hz at no more than
0.8% total harmonic distortion.

Load Impedance: 4 Ω (4 Ω to 8 Ω allowance)

Tone Control Range

Bass: ±10 dB at 100 Hz

Treble: ±10 dB at 10 kHz

Frequency Response: 40 Hz to 20 000 Hz

Signal-to-Noise Ratio: 70 dB

Line-Out Level/Impedance: 2.0 V/20 kΩ load
(full scale)

Output Impedance: 1 kΩ

TUNER SECTION

Frequency Range

FM: 87.5 MHz to 108.0 MHz

AM: 531 kHz to 1 602 kHz

[FM Tuner]

Usable Sensitivity: 11.3 dBf (1.0 µV/75 Ω)

50 dB Quieting Sensitivity:

16.3 dBf (1.8 µV/75 Ω)

Alternate Channel Selectivity (400 kHz):
65 dB

Frequency Response: 40 Hz to 15 000 Hz

Stereo Separation: 35 dB

Capture Ratio: 1.5 dB

[AM Tuner]

Sensitivity: 20 µV

Selectivity: 35 dB

CD PLAYER SECTION

Type: Compact disc player

Signal Detection System: Non-contact optical
pickup (semiconductor laser)

Number of channels: 2 channels (stereo)

Frequency Response: 5 Hz to 20 000 Hz

Dynamic Range: 90 dB

Signal-to-Noise Ratio: 95 dB

Wow and Flutter: Less than measurable limit

GENERAL

Power Requirement

Operating Voltage: DC 14.4 volts (11 volts to 16
volts allowance)

Allowable Working Temperature:
0 °C to +40 °C

Grounding System: Negative ground

Dimensions (W x H x D)

Installation Size:

182 mm x 52 mm x 150 mm

Panel Size: 188 mm x 58 mm x 11 mm

Mass: 1.3 kg (excluding accessories)

*Design and specifications are subject to change
without notice.*

Having TROUBLE with operation?

Please reset your unit

Refer to page of How to reset your unit

使用鐳射產品應注意事項

1. 本機屬於一類鐳射產品。
2. 小心：請不要打開頂蓋。機體內沒有可以由用戶進行維修的部件。如要進行維修，需由合格的維修人員操作。
3. 小心：當出現互鎖失敗或者失效時，會泄漏可見或不可見的鐳射放射線。請避免直接暴露在射線下。
4. 複製標簽：警告標簽，置于本機外殼。

CAUTION : Visible and invisible laser radiation when open and interlock failed or defeated.

AVOID DIRECT EXPOSURE TO BEAM.

ADVARSEL : Synlig og usynlig laserstråling når maskinen er åpen eller interlocken fejler.

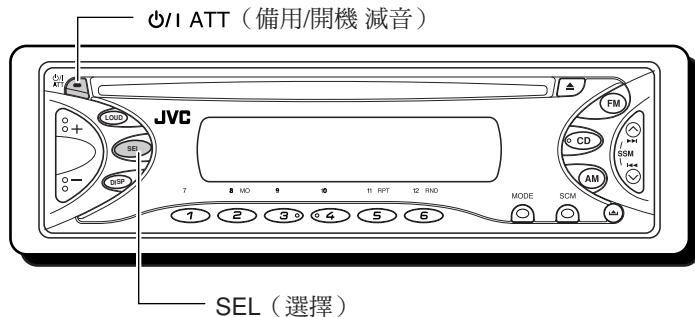
Undgå direkte eksponering til stråling.

VARNING : Synlig och osynlig laserstrålning när den öppnas och spärren är nötkvalle ja näkymättömille strålen.

VARO : Avaltaessa ja suojailemassa tällä laitteella näkyvälle ja näkymättömille stråleille. Vältä näiden kohdustumista suoraan itseesi.

如何重新設置本機

在按下 SEL（選擇）按鈕的同時，按 \odot/I ATT（備用/開機 減音）按鈕 2 秒鐘以上。這會重新設置內置的微處理器。



注意：

- 您的預設調整，包括預設頻道或聲音調整等，全部被消除掉。
- 如果 CD 仍在本機內，當您重設本機，CD 將會退出。請小心不要將 CD 掉落在地上。

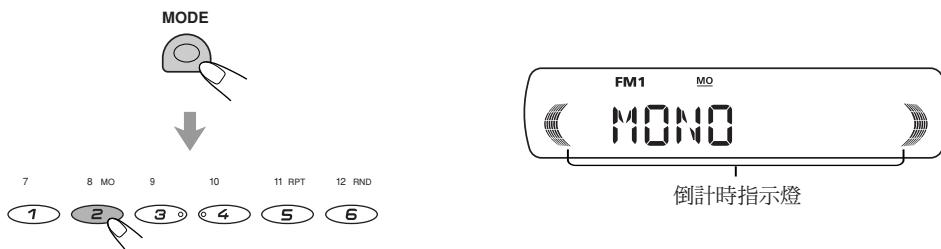
多謝您惠購 JVC 的產品。在使用之前，請詳讀全部說明書，
以確保完全理解本機使用方法，並獲得較長的使用壽命。

目錄

如何重新設置本機	2	聲音調整	12
如何使用 MODE 按鈕	3	調整聲響	12
按鈕的位置	4	開 / 關聲量擴音功能	12
控制面板	4	選擇聲響控制記憶功能 (SCM)	13
基本操作方法	5	儲存您個人的聲響調整	14
開啟電源	5	其他主要功能	15
收音機操作方法	6	設定時鐘	15
收聽廣播電台	6	取消高級 SCM – SCM LINK	15
儲存電台在記憶體內	7	選擇音量值顯示	16
調諧預設電台	8	拆下控制面板	17
CD 操作方法	9	保養	18
播放一張 CD	9	保養光碟	18
找尋一首曲目或一張 CD 上的某個部份	10	故障診斷	19
選擇 CD 播放模式	10	規格	20
防止 CD 退出	11		

如何使用 MODE 按鈕

如果您按 MODE 按鈕，本機將會進入功能模式，數字按鈕則變成不同的功能按鈕。



按 MODE 按鈕後，如果要將上述按鈕作為數字按鈕使用，請等待 5 秒鐘，不要按任何數字按鈕，直到功能模式取消。

- 再按一次 MODE 按鈕，也可以取消功能模式。

使用之前

* 有關安全事項...

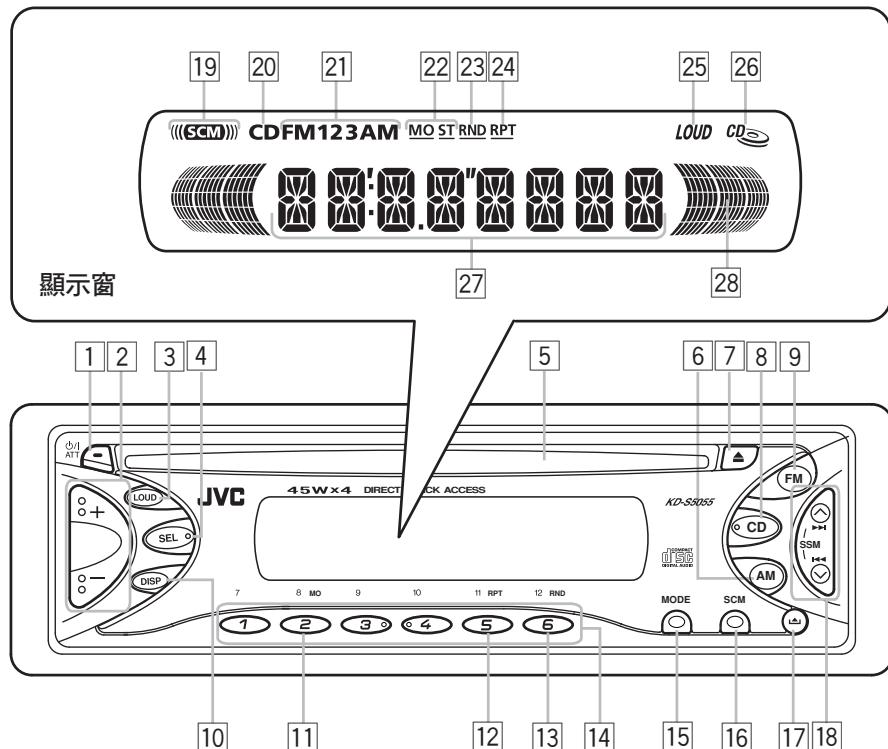
- 請不要將音量開得太響，因為這會阻礙外界的聲音，導致危險駕駛。
- 在進行各種復雜的操作之前，將汽車停下來。

* 汽車內部的溫度...

如果汽車長時間停在酷熱或寒冷的地方，要等到汽車內的溫度正常以後才使用此機。

控制面板

中
文

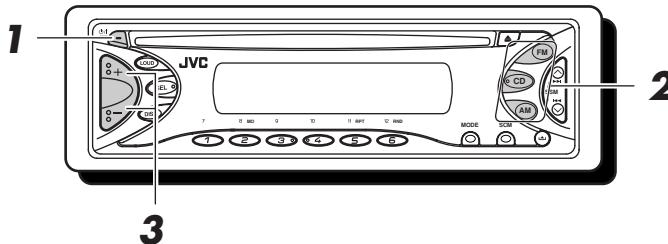


- ① Ⓛ/I ATT (備用 / 開機減音) 按鈕
- ② +/- 按鈕
- ③ LOUD (聲量擴音) 按鈕
- ④ SEL (選擇) 按鈕
- ⑤ 裝載槽
- ⑥ AM 按鈕
- ⑦ ▲ (退出) 按鈕
- ⑧ CD 按鈕
- ⑨ FM 按鈕
- ⑩ DISP (顯示) 按鈕
- ⑪ MO (單声道) 按鈕
- ⑫ RPT (重複) 按鈕
- ⑬ RND (隨機) 按鈕
- ⑭ 數字按鈕
- ⑮ MODE 按鈕
- ⑯ SCM (聲響控制記憶) 按鈕
- ⑰ ▲ (鬆開控制面板) 按鈕
- ⑱ ↵/↖/↑/↖/↗/↙ 按鈕

* 同時按下上述兩按鈕時，也可作為 SSM 按鈕。

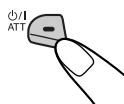
顯示窗口

- ⑯ SCM (聲響控制記憶) 指示燈
- ⑰ CD 指示燈
- ⑱ 波段指示燈
FM1, FM2, FM3
AM
- ⑲ 調諧接收指示燈
MO (單聲道), ST (立體聲)
- ⑳ RND (隨機) 指示燈
- ㉑ RPT (重複) 指示燈
- ㉒ LOUD (聲量擴音) 指示燈
- ㉓ CD 裝入指示燈
- ㉔ 主顯示區
- ㉕ 音量指示燈



開啟電源

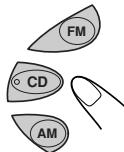
1 開啟電源。



單觸操作須知：

當您在步驟 2 選擇音源時，電源會自動啟動。您不需要按此按鈕來開啟電源。

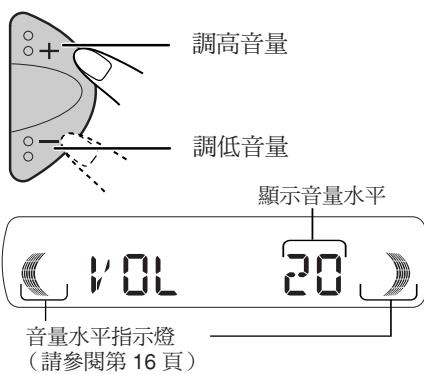
2 選擇音源。



操作調諧器（FM 或 AM），
請參閱第 6 到 8 頁。

操作 CD，
請參閱第 9 到 11 頁。

3 調整音量。



4 依個人需求調整音量。 (請參閱第 12 到 14 頁)

在瞬間降低音量

當收聽任何音源時，按一下 **P/I ATT**。

“ATT”會開始閃爍於顯示屏上，音量水平將瞬間降低。

稍微按動按鈕以恢復之前的音量水平。

關閉電源

按住 **P/I ATT** 不放，直到 “SEE YOU” 顯示出來。

注意：

第一次使用此機時，請將預先裝置於內的時鐘調整好，參閱第 15 頁。

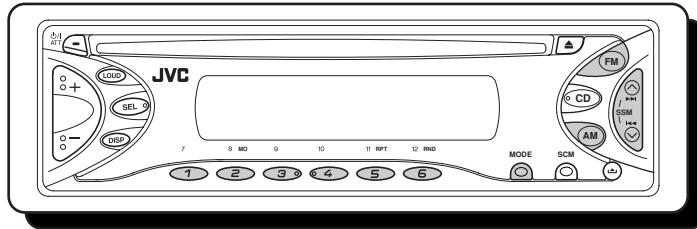
音量設定的注意事項

與其他音源相比，CD 雜音極小。如果音量水平是按照調諧器而設定的，由於輸出水平突然增加，可能會導致揚聲器受損。因此在播放 CD 前，請調低音量，在播放過程中，再將音量調整至所需的水平。



收音機操作方法

中文

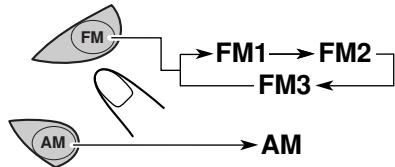


收聽廣播電台

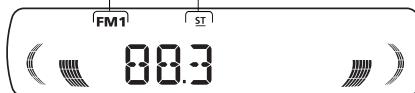
您可以採取自動搜尋或者手動搜尋，來調諧至某一電台。

自動搜尋某個電台：自動搜尋

1 選擇波段 (FM1 – 3 或 AM)。



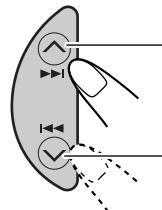
當接收到一個有效的 FM 立體聲廣播訊號時，此燈顯示所選擇的波段
將會亮起



注意：

本機有 3 個 FM 波段 (FM1、FM2、FM3)。您可以使用其中的任何一個波段來收聽 FM 廣播。

2 開始搜尋一個電台。



按 $\blacktriangleup \blacktriangleright$ ，搜尋較高頻率的電台。

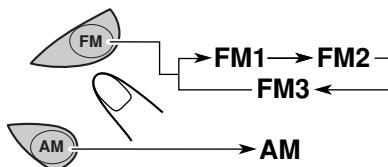
按 $\blacktriangleleft \blacktriangledown$ ，搜尋較低頻率的電台。

搜尋功能在接收到某個廣播電台時會停止。

要在未接收到一個廣播電台前停止搜尋功能，按動您在啟動搜尋時所按的同一個按鈕。

手動搜尋某個電台：手動搜尋

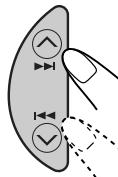
1 選擇波段 (FM1 – 3 或 AM)。



注意：

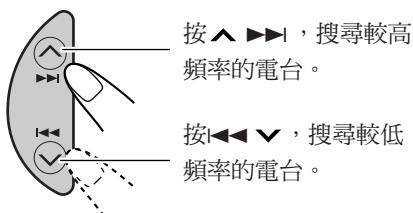
本機有 3 個 FM 波段 (FM1、FM2、FM3)。您可以使用其中的任何一個波段來收聽 FM 廣播。

2 按住 $\blacktriangleup \blacktriangleright$ 或 $\blacktriangleleft \blacktriangledown$ 直到 “M” (手動) 指示燈閃爍。



顯示所選擇的波段

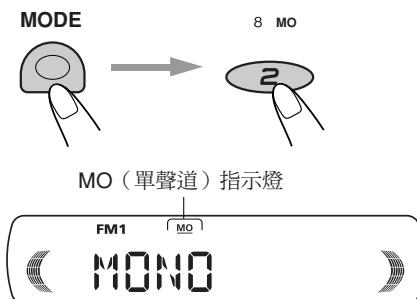
3 當“M”（手動）閃爍時，調諧至所需的電台。



- 如果您鬆開該按鈕，5秒鐘後，手動模式將會自動取消。
- 若您把按鈕按住，頻率會不停地轉換（以FM-50千赫的間隔和AM-9千赫的間隔）直到您鬆開按鈕。

當一個FM立體聲廣播接收困難時：

- 當收聽FM立體聲廣播時，按 MODE，進入功能模式。
- 在功能模式下，按 MO（單聲道），使MO指示燈顯示在屏幕上。每按一次該按鈕，MO指示燈將會交替亮起或熄滅。



當MO指示燈亮起時，您聽到的雖然是單聲道，但接收效果將有所改善。

儲存電台在記憶體內

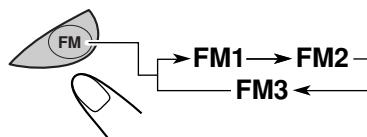
您可以用下述兩種方法把電台儲存在記憶體內。

- 自動預設FM電台：SSM（按順序記憶訊號最強的電台）
- 手動預設FM和AM電台

FM電台自動預設：SSM

您可以在每個FM波段（FM1, FM2和FM3）預設6個廣播電台。

- 選擇您要把FM電台存入的FM波段（FM1 – 3）。



- 同時按住雙鈕2秒鐘以上。



“SSM”出現，當自動預設完畢後，就消失。

將會自動搜索和儲存最強訊號的本地FM電台於您所選擇的波段號碼（FM1, FM2或FM3）。這些電台預設在號數按鈕里—1號（最低頻率）到6號（最高頻率）。

自動預設完畢後，本機將會自動調諧至儲存在按鈕1的電台。

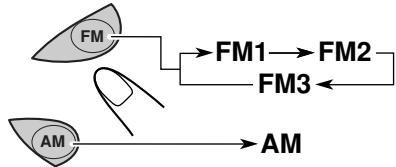
手動預設

您可以在每個波段（FM1, FM2, FM3 或 AM）手動預設多至 6 個電台。

例如：在 FM1 波段的預設號數 1 儲存一個 92.5MHz 的 FM 電台。

1 選擇您所要儲存的波段（FM1–3 或 AM）（在此例中為 FM1）。

- 每按一次該按鈕，FM 波段將按以下方式更換：



2 調入一個 92.5 MHz 的廣播電台。



3 按住此按鈕 2 秒鐘以上（在此例中為按鈕 1）。



預設號數 “P1” 開始閃爍一陣。

4 重複上述步驟來儲存其他電台到其他預設號數內。

注意：

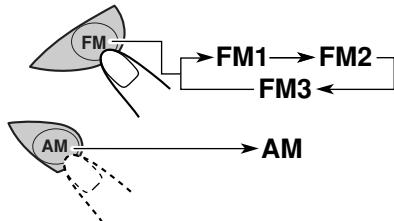
- 當新的電台被儲存到同樣預設號數時，以前的預設電台會被消除。
- 當記憶體電路的供電電源被關斷（例如：在進行更換電池時），預設電台則被消除。發生這種情況時，請再次預設電台。

調諧預設電台

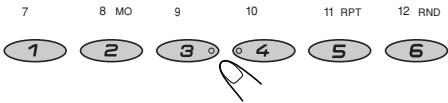
您可以輕易調諧入一個預設電台。

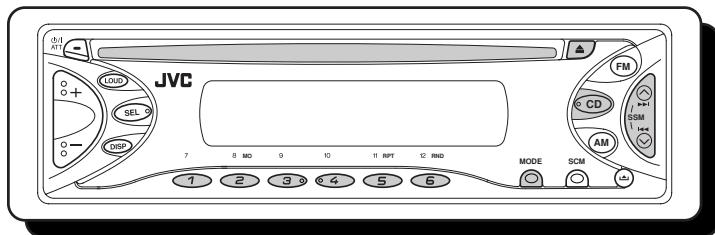
請須記您得先把電台儲存起來。若您還沒儲存它們，請參閱第 7 到 8 頁的“儲存電台在記憶體內”。

1 選擇所要的收音波段（FM1–3 或 AM）。



2 選擇所要的預設電台的號數（1 至 6）。





播放一張 CD

把光碟插入裝載槽里。



本機將開啟，吸入 CD 並自動開始播放。

單觸操作須知：

當一張 CD 已經在裝載槽里，按 CD 將使本機開啟並自動開始播放。

注意：

如果 CD 放反了，CD 將會自動退出。

停止播放和退出 CD

請按 ▲。

CD 播放停止，CD 也會自動從裝載槽中退出。

- 如果您將音源換去 AM 或 FM，CD 播放也會停止（這次不用退出 CD）。

下次當您選擇“CD”作為音源時，CD 會接著上次的停止處開始播放。

注意：

- 假如退出後的光碟在 15 秒內不取出，光碟將會自動又被放置入裝載槽內以保護其光碟免於灰塵。（這次 CD 播放不會開始）。
- 當關閉電源後，您也可以退出 CD。

關於 CD 播放出錯：

CD 播放出錯可能是由於在特別不平坦的道路
上行駛所造成的。這不會損壞本機與 CD，可
是會相當惱人的。

我們建議您在這種崎嶇不平的路上行駛時，
停止播放 CD。



CD 裝入指示燈將會亮起



所插入光碟的
總播放時間
所插入光碟的
總曲目數



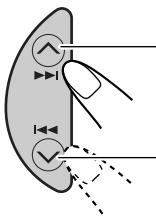
已播放時間 當前曲目

所有的曲目將會重複播放直到您停止播放
為止。



找尋一首曲目或一張 CD 上的某個部份

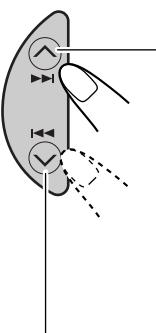
曲目快速向前或向後



播放一張 CD 時，按住 $\blacktriangle\blacktriangleright$ ，以使曲目快速向前。

播放一張 CD 時，按住 $\blacktriangleleft\blacktriangledown$ ，以使曲目快速向後。

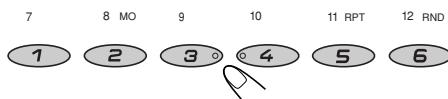
播放下一首或前一首曲目



播放一張 CD 時，按 $\blacktriangle\blacktriangleright$ 以向前到下一首的曲目的開始位置。每次您連續按此按鈕，下一首的曲目的開始位置就被找到和播放。

播放一張 CD 時，按 $\blacktriangleleft\blacktriangledown$ 以回到當前曲目的開始位置。每次您連續按此按鈕，前一首曲目的開始位置就被找到和播放。

直接播放某首曲目



按與曲目號數相應的號數按鈕來開始其播放。

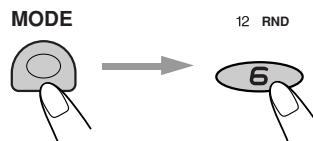
- 選擇從 1 至 6 的曲目號數：
按 1 (7) — 6 (12)。
- 選擇 7 至 12 的曲目號數：
按住 1 (7) — 6 (12) 1 秒鐘以上。

選擇 CD 播放模式

隨機播放曲目（隨機播放）

您可以無次序地任選播放 CD 上所有的曲目。

- 1 當播放 CD 時，按 MODE 將會進入功能模式。本機將會進入功能模式。
- 2 在功能模式下，按 RND (隨機)，RND 指示燈將會亮起。
每按一次此按鈕，CD 隨機播放模式將會交替啟動和取消。

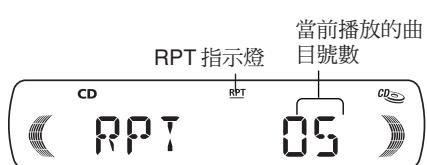
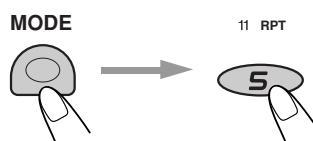


當曲目重複播放啟動時，RND 顯示燈會於顯示屏上亮起。所隨機選擇的一首曲目開始播放。

重複播放歌曲（重複播放）

您可以重複播放當前正在播出的曲目。

- 1 當播放 CD 時，按 MODE 將會進入功能模式。本機將會進入功能模式。
- 2 在功能模式下，按 RPT (重複)，RPT 指示燈將會亮起。
每按一次此按鈕，CD 重複播放模式將會交替啟動和取消。



當曲目重複播放啟動時，RPT 指示燈將亮起於顯示屏。當前曲目將開始重複播放。



防止 CD 退出

您可以防止 CD 退出並將一張 CD 鎖於裝載槽里。

在按下 **CD** 按鈕的同時，持續按住 **▲** 2 秒鐘以上。



“EJECT” 在顯示屏上閃爍約 5 秒鐘，然後 CD 被鎖入。



要取消防止 CD 退出使 CD 開鎖

在按下 **CD** 鍵的同時，持續再按住 **▲** 2 秒鐘以上。

“EJECT” 出現於顯示屏，而 CD 從裝載槽里自動退出。





聲音調整

中
文

調整聲響

您可以按照個人的喜好調整聲音的品質特性。

1 選擇您要調整的項目。



每按一次該按鈕，要調節的項目將以下列方式交替更換：

→ BAS → TRE → FAD → BAL → VOL →
(低音) (高音) (弱化) (平衡) (音量)

指示	功能	音域
BAS (低音)	調整低音。	-06 (最少) +06 (最多)
TRE (高音)	調整高音。	-06 (最少) +06 (最多)
FAD (弱化)*	調整前置和後置揚聲器的音量平衡。	R06 (僅於後置) F06 (僅於前置)
BAL (平衡)	調整左聲道和右聲道的音量平衡。	L06 (僅於左邊) R06 (僅於右邊)
VOL (音量)	調整音量。	00 (最少) 50 (最多)

* 如果您是用兩個揚聲器系統，把弱化電平設定在“00”(中央位置)。

2 調整音量。



例：當你調節“TRE”(高音)時

注意：

通常 + 和 - 按鈕作為音量水平控制鈕，所以您不需要選擇“VOL”來調整音量水平。

開 / 關聲量擴音功能

當音量較低時，人耳對於音量的高和低頻率沒那麼敏感。

聲量擴音功能可以增強這些頻率，在低音量水平產出平衡感較好的音質。

每次您按 LOUD，聲量擴音功能會交替開 / 關。



LOUD (聲量擴音) 指示燈



中
文

選擇聲響控制記憶功能 (SCM)

您可以選擇並儲存不同的預設聲響，以配置不同的音源所需。（高級 SCM）

擇並儲存聲響模式

一旦您選擇了一個聲響模式，該模式將會儲存在記憶體中。每次您選擇相同的音源，本機將自動使用該模式播放音樂，該模式也將出現在顯示屏上。可以針對以下不同的音源，儲存其聲響模式 – FM1、FM2、FM3、AM 和 CD。

- 如果您不想分別給不同音源選擇不同的聲響模式，而是採取統一的聲響模式時，參閱第 15 頁的“取消高級 SCM – SCM LINK”。

選擇所需的聲響模式

- 每次當您按下按鈕時，聲響模式如下所示交替更換。

SCM

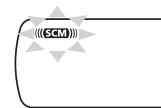
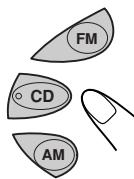


→ SCM OFF → BEAT → SOFT → POP →

- 當 “SCM LINK” 設定為 “LINK ON”，所選擇的聲響模式將會被儲存在記憶體中，該模式只適用於正在使用的音源。
- 當 “SCM LINK” 設定為 “LINK OFF” 所選擇的聲響模式的效果將應用於所有的音源。

提取聲響模式

當 “SCM LINK” 設定為 “LINK ON”，請選擇音源。



每次您改變播放音源，SCM 指示燈將會在顯示屏上閃爍。

儲存在記憶體中對應於選擇音源的聲響模式將會被提取出來。

注意：

- 您可根據自己的愛好調整每種聲響模式，並將其儲存在記憶器中。
欲調整並儲存最初的聲響模式，請參閱第 14 頁的“儲存您個人的聲響調整”部分。
- 若要暫時調整低音和高音水平，或者開/關聲量擴音功能，參閱第 12 頁。如果選擇了另一種音源，上述調整將被取消。

指示	用於	預置音量		
		BAS	TRE	LOUD
SCM OFF	(平穩的聲音特質)	00	00	ON
BEAT	搖滾樂或迪斯科音樂	+02	00	ON
SOFT	背景非常安靜的音樂	+01	-03	OFF
POP	輕音質的音樂	+04	+01	OFF



儲存您個人的聲響調整

您可以調整聲響模式（BEAT, SOFT, POP：請參閱第 13 頁）隨個人喜愛和儲存個人的聲響調整在記憶體內。

- 以下的操作步驟均有時間限制，如果在完成所有操作步驟前設定被取消，則需要從步驟 1 重新開始。

- 1** 選擇您要調整的聲響模式。
詳情，請參閱第 13 頁。

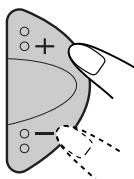
SCM



- 2** 選擇 “BAS”（低音）或 “TRE”（高音）。



- 3** 調整低音或高音水平。
詳情，請參閱第 12 頁。



- 4** 重複步驟 2 和 3，調整其他的項目。

- 5** 要啟動或者取消音量擴音功能
詳情，請參閱第 12 頁。



- 6** 按住 SCM 直到您在第 1 步驟選擇的聲響模式在顯示屏上閃爍。
您對所選擇的聲響模式而進行的調整將會儲存在記憶體中。

SCM



- 7** 重複同樣的步驟儲存其他的設定。

恢復工廠設定

重複上述步驟，並且按照第 13 頁表中列出的預設值，重新進行設定。

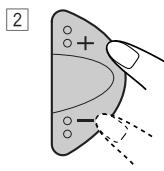
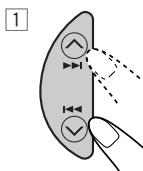
設定時鐘

- 1** 按住 SEL (選擇) 按鈕超過 2 秒鐘。
“CLOCK H”，“CLOCK M”，“SCM
LINK”或“LEVEL”出現於顯示屏。



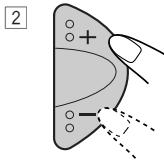
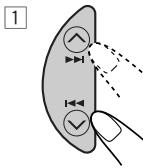
2 設定小時。

- ① 選擇“CLOCK H”，如果沒有展示於
顯示屏。
② 調整小時。



3 設定分鐘。

- ① 選擇“CLOCK M”。
② 調整分鐘。



4 按 SEL (選擇) 按鈕，完成設定。



查看當前時間（更換顯示模式）

重複按 DISP。每次您按此按鈕，顯示模式
會有下述交替更換：

調諧操作時：

頻率 \longleftrightarrow 時鐘

CD 操作時：

已播放時間 \longleftrightarrow 時鐘

- 當您按 DISP 而本機沒被啟用時，電源開啟，時鐘上的時間顯示 5 秒鐘，然後電源關閉。

取消高級 SCM – SCM LINK

您可以取消高級 SCM (聲響控制記憶)，解除聲響模式和音源之間的聯繫。

產品從工廠發運時，任何音源可儲存不同的聲響模式。因此，只要改變音源就可以簡單地改變聲響模式。

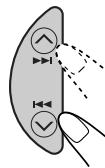
LINK ON：高級 SCM (不同音源對應不同的 SCM)

LINK OFF：普通 SCM (所有音源采用同一種 SCM)

- 1** 按住 SEL (選擇) 按鈕超過 2 秒鐘。
“CLOCK H”，“CLOCK M”，“SCM
LINK”或“LEVEL”出現於顯示屏。

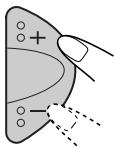


- 2 選擇“SCM LINK”，如果沒有展示於
顯示屏。**



CLOCK H \longleftrightarrow CLOCK M \longleftrightarrow SCM LINK \longleftrightarrow LEVEL

- 3 選擇所需的模式“LINK ON”或
“LINK OFF”。**



- 4 按 SEL (選擇) 按鈕，完成設定。**



選擇音量值顯示

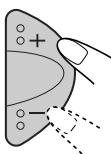
您可根據您的喜愛選擇不同的音量值顯示。產品從工廠發運時，音量值調在“VOL 2”的位置。

VOL 1：顯示音量指示燈。

VOL 2：交替顯示“VOL 1”，的設定以及動畫指示。

OFF：取消音量指示燈。

- 3** 選擇所需的模式 — “VOL 1”，“VOL 2” 或 “OFF”。



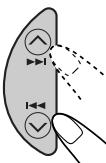
- 4** 按 SEL (選擇) 按鈕，完成設定。



- 1** 按住 SEL (選擇) 按鈕超過 2 秒鐘。“CLOCK H”，“CLOCK M”，“SCM LINK”，或 “LEVEL” 出現於顯示屏。



- 2** 如果顯示屏上未顯示 “LEVEL”，則選擇該項。



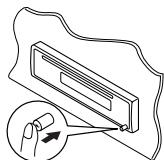
拆下控制面板

在您離開汽車時，您可以拆下控制面板。
當拆下或安裝面板，請小心。不要破壞在面板背面和框架的連接器。

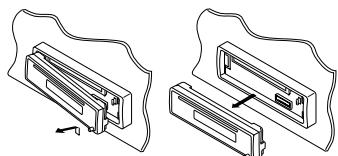
拆下控制面板

在拆下控制面板以前，請確認已關閉電源。

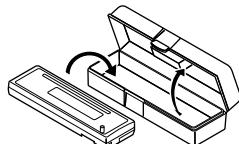
1 解開鎖控制面板。



2 拉取主機的控制面板。

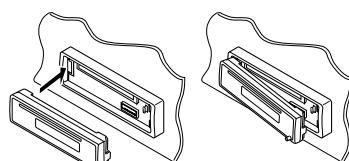


3 將已鬆脫的控制面板放在所提供的硬盒內。

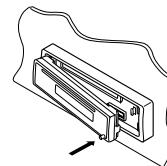


連接控制面板

1 將控制面板的左側插入框架的凹槽處。



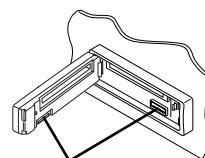
2 按壓控制面板右側使它固定在框架上。



清洗連接端頭須知：

如果您經常拆下控制面板，連接器會連接不良。

為了盡量減少這種可能性，定期用普通棉塊或布沾酒精擦拭連接器，小心不要損壞連接器。



連接器

保養光碟

本機可以用來播放 CD 和 CD-R (可錄音)。

- 本機不兼容 MP3 光碟。

如何處理光碟

當您從一張光碟盒取出光碟時，按下盒中央上的盒鎖，拿住光碟外圍取出。

- 總是握住光碟外圍，切勿不要觸摸其錄音表層。

盒中央的盒鎖



當您把光碟儲存入盒內時，輕柔地把光碟套在中央盒鎖上 (印花表層向上)。

- 在使用後，確定將光碟儲存在盒內。

如何保持光碟清潔

一張骯髒的光碟可能不能正常地進行播放。如果一張光碟變髒，用一條軟布從中間至外圍擦拭。



如何播放新光碟

新光碟可能在內圍與外圍有些粗糙的斑點。

如果這種光碟被使用，本機可能退出光碟。

要去除這些斑點，利用一支鉛筆或原子筆來擦拭光碟內外圍。



水份凝結

在下列場合中，濕氣可能會凝結在本機內的雷射光頭的透鏡上：

- 開啟車內的熱能器。
- 如果車內變成非常潮濕。

此情形一旦發生，本機可能會不正常操作，在這種情況下，退出光碟，開啟本機若干小時，直到濕氣蒸發。

播放 CD-R 時

在播放 CD-R 之前，請仔細閱讀其使用說明或注意事項。

- 僅使用“上鎖”的 CD-Rs。
- 一些 CD-Rs 基於光碟的特性而不被本機播放，或以下因素：
 - 光碟骯髒或已被刮花。
 - 機內的鏡片已受濕氣而凝結。
 - 機內的傳感器鏡片已骯髒。
- CD-Rs 很易受高氣溫或高濕度而變質，所以請別將它留在車內。
- 別使用下列 CD-Rs：
 - 光碟貼有貼紙，標簽或保護印章將使表層受阻。
 - 光碟貼有標簽型可直接用墨水噴射打印機打印。

在高氣溫或高濕度的情況下使用光碟將會發生故障或造成光碟損壞。例如：

- 貼紙或標簽將會收縮和扭曲光碟。
- 貼紙或標簽將會脫落而使光碟不能退出。
- 打印在光碟上將會產生粘性。

小心閱讀於標簽和可打印式光碟的指示或注意事項。

- 本機不被播放 CD-RWs (可重複錄音)。

注意：

- 不要放置 8 公分的光碟 (單曲光碟) 入裝載槽內。(此類光碟不能被退出。)
- 不要放置任何奇異形狀的光碟一如一顆心或一朵花類型的；否則，將會導致機器故障。
- 不要將光碟暴露於陽光直射的地方，任何熱能源或將他們放置在一個高溫和潮濕的地方。
- 不要用任何的溶劑清除光碟 (例如，普通性錄音清洗器，噴射劑，稀釋劑，石油精等)。

曲形光碟



貼紙



粘性殘
餘物



光碟



貼在標
簽上



所出現的故障並非總是嚴重問題。在向修理服務部求助前，請先檢查下列幾點：

	症狀	原因	處理辦法
一般	• 揚聲器無聲。	音量被調整到最低水平。 連接不正確。	將音量調整到適中的水平。 檢查電線與連接情況。
	• 本機均不能操作。	內部微處理器可能因噪音而不能正常工作。	在按下 SEL (選擇) 鈕的同時，按 \odot/I ATT (備用/開機減音) 鈕 2 秒鐘以上，就能重設本機。(儲存在記憶體中的時鐘設定和預設的電台將會被刪除。)(請參閱第 2 頁。)
FM/AM	• SSM (按順序記憶訊號較強的電台) 自動預設不能操作如常。 • 收聽廣播時有靜電噪音。	信號太弱了。 天線連接不穩固。	手動儲存電台。 把天線連接穩固。
CD 播放	• CD 自動退出。	CD 被顛倒置入。	正確置入 CD。
	• CD-R 無法播放。 • CD-R 上的曲目無法被跳越。	CD-R 未製作完整。	• 置入一張製作完整的 CD-R。 • 使用該錄設備 CD-R 製作完整。
	• CD 不能被播放或退出。	CD 鎖定。 CD 播放機可能操作不正確。	解鎖 CD (參閱第 11 頁)。 在按下 \odot/I ATT (備用/開機減音) 鈕的同時，按 \blacktriangle (退出) 鈕 2 秒鐘以上。 小心不要在 CD 退出時將它掉落。
	• CD 聲音偶爾受到干擾。	您駕駛於崎嶇道路。 CD 刮花。 連接不正確。	駕駛於崎嶇道路時停止播放。 更換 CD。 檢查電線和連接。
	• “NO DISC” 出現於顯示屏。	裝載槽內沒有 CD。 不正確置入 CD。	置入 CD 於裝載槽內。 正確置入 CD。

規格

音頻功率放大器單元

最大功率輸出：

前座：每頻道 45 瓦特

後座：每頻道 45 瓦特

連續功率輸出 (RMS)：

前座：每頻道 17 W，阻抗 4 歐姆，頻率在 40 Hz 至 20 000 Hz 范圍內總諧波失真不大於 0.8%。

後座：每頻道 17 W，阻抗 4 歐姆，頻率在 40 Hz 至 20 000 Hz 范圍內總諧波失真不大於 0.8%。

負載阻抗：4 歐姆（允許 4 歐姆到 8 歐姆）

音調控制範圍：

低音：100 Hz 處 ±10 dB

高音：10 kHz 處 ±10 dB

頻率響應：40 Hz 到 20 000 Hz

信噪比：70 dB

線路輸出水平／阻抗：2.0 V/20 k 歐姆負載
(滿度)

輸出阻抗：1 k 歐姆

收音單元

頻率音域

FM : 87.5 MHz 至 108.0 MHz

AM : 531 kHz 至 1 602 kHz

[FM調諧器]

有效靈敏度：11.3 dBf (1.0 µV/75 歐姆)

50 dB 靜音靈敏度：

16.3 dBf (1.8 µV/75 歐姆)

相鄰頻道選擇性 (400 kHz) : 65 dB

頻率響應：40 Hz 至 15 000 Hz

立體聲分離度：35 dB

俘獲率：1.5 dB

[AM調諧器]

靈敏度：20 µV

選擇性：35 dB

CD 播放機單元

類型：小型光碟播放機

信號探測系統：無接觸式光學機構
(半導體激光)

頻道號數：2 個聲道 (立體聲)

頻率響應：5 Hz 到 20 000 Hz

動態範圍：90 dB

信噪比：95 dB

嗡聲與抖晃率：少於能測量限度

一般指標

所需電源

工作電壓：直流 14.4 V (允許 11 V 到 16 V)

允許工作溫度範圍：

0°C 到 +40°C

接地方式：負極接地

尺寸 (寬 x 高 x 深)

安裝尺寸：

182 mm x 52 mm x 150 mm

面板尺寸：

188 mm x 58 mm x 11 mm

毛重：1.3 公斤 (不包括附件)

設計和規格若有改變，恕不奉告。

操作中遇到麻煩和問題？

請重新設置機子部件

參閱如何重新設置機子功能這一頁

ข้อมูลที่ควรทราบเกี่ยวกับเครื่องระบบเลเซอร์

- สำหรับเครื่องระบบเลเซอร์ ชั้น 1
- ข้อควรระวัง: ห้ามเปิดฝาเครื่องด้านบน ภายใต้ส่วนนี้ ไม่มีส่วนประกอบใดๆ ที่อาจเป็นอันตรายเพื่อความปลอดภัยของผู้ใช้งาน ควรให้ทางผู้เชี่ยวชาญเป็นผู้รับผิดชอบในการซ่อมเครื่อง
- ข้อควรระวัง: หลีกเลี่ยงไม่สัมผัสโดยตรงกับถ่านและของงلقของ ที่มีอยู่ที่แผ่นและมองไม่เห็น เวลาเปิดเครื่อง เมื่อตัวล็อกด้านในเสียหาย ให้ใช้ไม้ได้
- ถ้า CD อยู่ในเครื่อง ชีดีจะถูกดึงออก เมื่อท่านปั๊บดึงเครื่องใหม่ ระวังอย่าทำ CD ตก

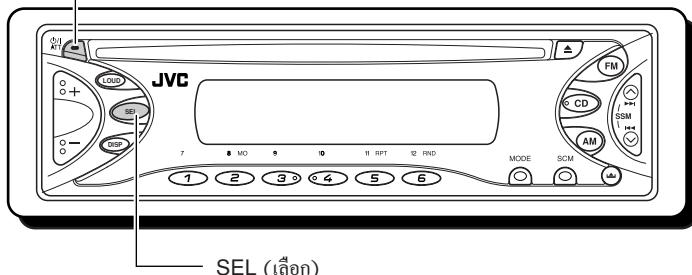
CAUTION : Visible and invisible laser radiation when open and interlock failed or defeated.	ADVARSEL : Synlig og usynlig laserstråling når maskinen er åpen eller interlocken fejler.	VARNING : Synlig och osynlig laserstrålning när chitellna är öppna och spärren är urkopplad.	VARO : Aviassa ja synnäkäytäksessä näkyville ja näkymättömissä lasersäätileille.
(e)	(d)	(s)	(f)

ไทย

วิธีการตั้งเครื่องใหม่

ขณะกด SEL (เลือก) ไฟตัด หยุด ATT (ปิดเครื่องชั่วคราว/เปิด เปาเครื่อง) ค้างไว้นานกว่า 2 วินาที วิธีนี้เป็นการตั้งค่าใหม่ให้กับไมโครคอมพิวเตอร์ที่อยู่ในเครื่อง

หยุด ATT (ปิดเครื่องชั่วคราว/เปิด เปาเครื่อง)



หมายเหตุ:

- ถ้าท่านลังๆไว้ล่วงหน้า เน้นการตั้งสถานีหรือการปรับแต่งเสียงก็จะถูกกลบออกไปด้วย
- ถ้า CD อยู่ในเครื่อง ชีดีจะถูกดึงออก เมื่อท่านปั๊บดึงเครื่องใหม่ ระวังอย่าทำ CD ตก

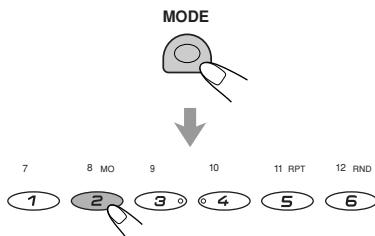
ขอขอบพระคุณที่ท่านเลือกซื้อผลิตภัณฑ์ของ JVC กรุณาอ่านคำแนะนำนี้ทั้งหมดโดยละเอียดก่อนการใช้งาน เพื่อให้เข้าใจดีเจน และเพื่อให้ท่านได้รับประสิทธิภาพสูงสุดในการทำงานของผลิตภัณฑ์

สารบัญ

วิธีการตั้งค่าเบื้องต้น	2	การปรับแต่งเสียง	12
วิธีใช้ปุ่มโหมด MODE	3	การปรับแต่งเสียง	12
ตำแหน่งของปุ่มต่างๆ	4	การปิด/ปิดฟังก์ชันความจังของเสียง	12
แผงควบคุม	4	การใช้หน่วยความจำการควบคุมเสียง (SCM)	13
การใช้งานเบื้องต้น	5	การบันทึกการปรับแต่งเสียงของท่าน	14
เปิดเครื่อง	5		
การใช้งานวิทยุ	6	ฟังก์ชันหลักอื่นๆ	15
การฟังวิทยุ	6	การตั้งเวลา	15
การบันทึกสถานีในหน่วยความจำ	7	การยกเลิกหน่วยความจำการควบคุมเสียง SCM	
การรับคลื่นสถานีที่ตั้งไว้ล่วงหน้า	8	– SC LINK	15
การใช้งานแผ่น CD	9	การเลือกระดับการแสดงผล	16
การเล่น CD	9	การอุดแมลงความคุณ	17
การไปที่เพลงหรือตอนใดตอนหนึ่งของแผ่น CD	10		
การเลือกโหมดเล่น CD	10		
การทำให้ CD ไม่ถูกต้องออกมา	11		
การแก้ไขข้อมูลเบื้องต้น	19		
ข้อมูลจำเพาะ	20		

วิธีใช้ปุ่มโหมด MODE

หากท่านกดปุ่มโหมดหรือ MODE เครื่องจะเข้าสู่โหมดการทำงาน และปุ่มตัวเลขเหล่านี้ ก็จะทำงานที่เปลี่ยนปุ่มทำงานในหน้าที่ต่างๆ



ไฟบอกเวลาการนับถอยหลัง

หากต้องการใช้ปุ่มเหล่านี้ทำงานที่เป็นปุ่มตัวเลขอีกครั้งหลังจากกดปุ่ม MODE แล้วให้รอสัก 5 วินาที โดยมีดังกล่าว ตัวเลขใดๆ จะกระทำให้โหมดการทำงานต่างๆ ถูกลบออกจากหน้าจอ

- หากกดปุ่มโหมดหรือ MODE อีกครั้ง ก็จะเท่ากับยกเลิกโหมดการทำงานด้วยเหมือนกัน

ก่อนการใช้

* เพื่อความปลอดภัย...

- ไม่ควรเพิ่มระดับเสียงจนดังมากเกินไป เพราะจะทำให้ไม่ได้ยินเสียงจากภายนอก ซึ่งอาจเกิดอันตรายขณะขับรถได้
- ควรหยุดรถก่อนการใช้งานที่บุกร้ำช้อน

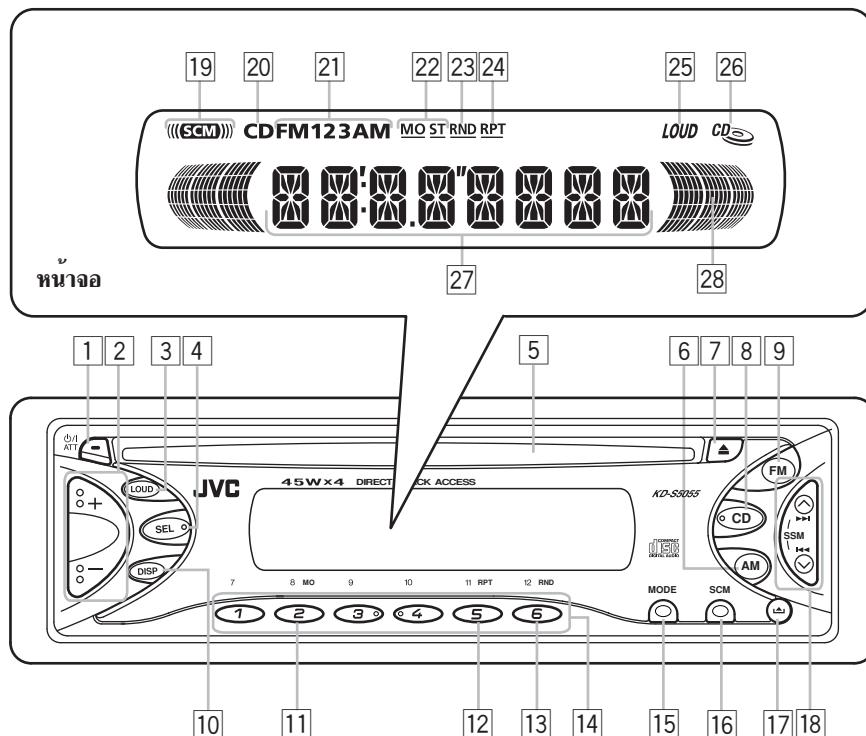
* อุณหภูมิภายในรถ....

หากท่านจอดรถที่ไว้ในที่ที่มีอากาศร้อนหรือหนาวเย็นเวลานาน ควรรอนกว่าอุณหภูมิภายในรถลดลงสู่ระดับปกติก่อนเริ่มใช้งานเครื่อง



ตำแหน่งของปุ่มต่างๆ

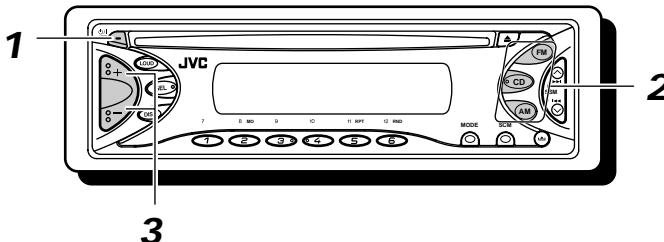
แผนควบคุม



- 1 ปุ่ม ⓧ/Ⓘ ATT (ปิดเครื่องชั่วคราว/เปิด เบ้าเครื่อง)
- 2 ปุ่ม +/−
- 3 ปุ่ม LOUD (ความดังของเสียง)
- 4 ปุ่ม SEL (เลือก)
- 5 ช่องวิสซีส์
- 6 ปุ่ม AM
- 7 ปุ่ม ▲ (ดีซีรีดออกจากเครื่อง)
- 8 ปุ่ม CD
- 9 ปุ่ม FM
- 10 ปุ่ม DISP (ภาพหน้าจอ)
- 11 ปุ่ม MO (เสียงเดียวธรรมชาติ)
- 12 ปุ่ม RPT (ซ้ำ)
- 13 ปุ่ม RND (สุ่ม)
- 14 ปุ่ม ตัวเลข
- 15 ปุ่ม โหมดหรือ MODE
- 16 ปุ่ม SCM (หน่วยความจำการควบคุมเสียง)
- 17 ปุ่ม ▲ (ใช้กดแผงควบคุมอีกด้วย)
- 18 ปุ่ม ▶◀ ▷▷ / ▲ ▼ |

* ทำหน้าที่เป็นปุ่ม SSM ด้วย เมื่อกดพร้อมกัน

- 19 ไฟฟ้าอก SCM (หน่วยความจำการควบคุมเสียง)
- 20 ไฟฟ้าอก CD
- 21 ไฟฟ้าอกลิ่นวิทยุ หรือแบนด์ FM1, FM2, FM3
- 22 ไฟฟ้าอกรับคลื่นเสียง
- 23 ไฟฟ้าอก RND (สุ่ม)
- 24 ไฟฟ้าอก RPT (ซ้ำ)
- 25 ไฟฟ้าอกรับความดังเสียง (LOUD)
- 26 ไฟฟ้าอกเมื่อมี CD อยู่ในเครื่อง
- 27 จอภาพหลัก
- 28 ไฟฟ้าอกรับความดังเสียง



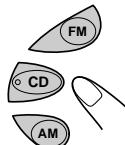
เปิดเครื่อง

1 เปิดเครื่อง



หมายเหตุการใช้งานโดยกดปุ่มครั้งเดียว:
เมื่อท่านเลือกใช้งานเครื่องรับวิทยุในขั้นตอนที่ 2
ตามข้างล่างนี้ เครื่องก็จะเปิดเองโดยอัตโนมัติ
โดยที่ท่านไม่ต้องกดปุ่มใดเพื่อเปิดเครื่อง

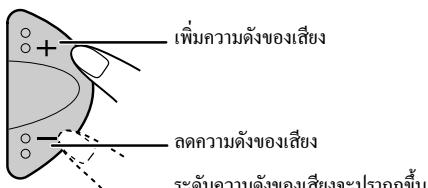
2 เลือกใช้งาน



การรับสัญญาณวิทยุ (FM หรือ AM)
กรุณาดูหน้า 6 – 8

การเล่น CD
กรุณาดูหน้า 9 – 11

3 ปรับความดังของเสียง



4 ปรับแต่งเสียงตามต้องการ (ดูหน้า 12 – 14)

การลดความดังของเสียงในทันที

กดปุ่ม **O/I ATT** ล้านๆ ขณะฟังวิทยุช่องใดก็ได้
และเครื่องหมาย “ATT” จะกระพริบขึ้นที่หน้าจอ
แล้วรอดับเสียงจะลดลงในทันที
หากต้องการให้รอดับความดังของเสียงเท่าเดิม
ให้กดปุ่มเดิมล้านๆ อีกครั้ง

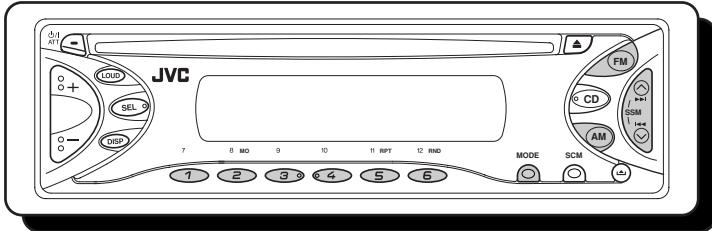
การปิดเครื่อง

กด **O/I ATT** ค้างไว้ จนกระทั่งคำ “SEE YOU”
ปรากฏบนหน้าจอ

หมายเหตุ:

เมื่อท่านใช้งานหลักกับท่านี้เป็นครั้งแรก และต้องการตั้งเวลา
นาฬิกาที่ไม่ในเครื่อง กรุณาดูหน้า 15

ข้อควรระวังเกี่ยวกับการตั้งระดับความดังของเสียง
เวลาเล่น CDs ปกติจะเกิดเสียงรบกวนแทรกบนอยู่มาก
เมื่อเปรียบเทียบกับการเล่นอย่างอื่น ดังนั้น หาก
ระดับความดังของเสียงถูกปรับขยับไว้ฟังวิทยุ
แล้วไปรีบันมานานนี่คือทันที ระดับความดังของเสียง
ก็จะเพิ่มขึ้นอย่างมาก ซึ่งอาจมีผลทำให้ลำโพงเสียหาย
ด้วยเหตุนี้จึงควรระดับความดังของเสียงเสียก่อน
ก่อนที่จะเล่นซีดี และจากนั้นจึงค่อยๆปรับความดัง
ตามที่ต้องการจะละเอียดี



การฟังวิทยุ

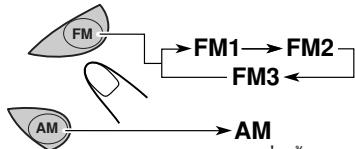
ไทย

ท่านสามารถค้นหาช่องสถานีวิทยุซึ่งได้ช่องหนึ่งได้ด้วยวิธีอัตโนมัติหรือด้วยตัวเอง

การค้นหาช่องสถานีด้วยวิธีอัตโนมัติ:

Auto Search

1 เลือกแบนด์ (FM1 – 3 หรือ AM)



จะมีเสียงดังขึ้น
เมื่อได้รับสัญญาณที่ชัด
ของสถานีที่ระบบ AM สามารถรับได้

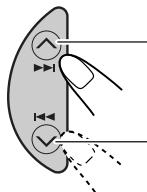
แบนด์ที่ท่านเลือกจะปรากฏขึ้น



หมายเหตุ:

เครื่องนั้นคือวิทยุที่มีแบนด์ FM อよ' 3 แบนด์ คือ (FM1, FM2 และ FM3) ที่สามารถใช้เลือกเพื่อการ
กระจายเสียงของระบบ FM ซึ่งได้ช่องหนึ่งได้

2 เริ่มค้นหาสถานี



กด $\wedge \blacktriangleright$ เพื่อค้นหา
สถานีของความถี่ที่สูงขึ้น

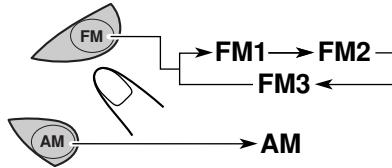
กด $\blacktriangleleft \blacktriangleright$ เพื่อค้นหา
สถานีของความถี่ที่ต่ำลง

หากต้องการหยุดการค้นหา ก่อนจะได้รับคลื่นสถานี
ให้กดปุ่มเดินที่ท่านใช้ในการค้นหา

การปรับหาช่องสถานีด้วยตัวเอง หรือ:

Manual Search

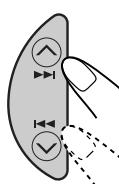
1 เลือกแบนด์ (FM1 – 3 หรือ AM)



หมายเหตุ:

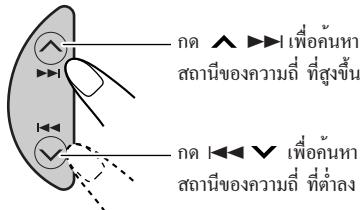
เครื่องนั้นคือวิทยุที่มีแบนด์ FM อよ' 3 แบนด์ คือ (FM1, FM2 และ FM3) ที่สามารถใช้เลือกเพื่อการ
กระจายเสียงของระบบ FM ซึ่งได้ช่องหนึ่งได้

2 กด $\wedge \blacktriangleright$ หรือ $\blacktriangleleft \blacktriangleright$ ค้างไว้ จน กระหึ้งอัตโนมัติ “M” (ดูยมือ) กระบวนการหาจอด



แบนด์ที่ท่านเลือกจะปรากฏขึ้น

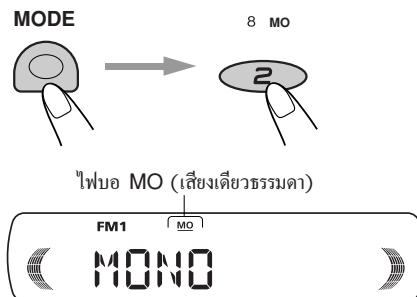
3 ขณะที่ “M” (คุณมือ) กระพริบอยู่ ให้ปรับ คลื่นวิทยุให้ตรงกับ บังคับสถานีที่ต้องการ



- หากปลดปุ่มน้ำหนาปุ่มที่กด ใหม่การหาคลื่นด้วยด้าวเองจะหยุดทำงานโดยอัตโนมัติ หลังจากผ่านไปแล้ว 5 วินาที
- หากท่านกดปุ่มค้างไว้ความถี่ที่จะเปลี่ยนไปเรื่อยๆ (ช่วงท่านคือครั้งละ 50 kHz ในกรณีที่เป็น FM และครั้งละ 9 kHz สำหรับคลื่น AM) จะกว่าท่านจะเลิกกด

เมื่อการกระจายเสียงสเตอริโอ FM รับฟังได้ยาก:

- กดปุ่มโหมดหรือ MODE เพื่อเข้าสู่โหมดของหน้าที่การทำงาน ขณะฟังการกระจายเสียงระบบ FM สเตอริโอ
- กดปุ่ม MO (เสียงเดียวธรรมชาติ) ขณะอยู่ในโหมดของหน้าที่การทำงาน ด้วยอก MO จะสว่างขึ้นบนหน้าจอ ทุกครั้งที่กดปุ่มี้ ด้วยอก MO จะปรากฏขึ้น และหายไปหลังกันไป



ขณะไฟบน MO ปรากฏขึ้นบนหน้าจอเสียงที่ได้ยินจะเป็นเสียงเดียวธรรมชาติ แต่การรับคลื่นวิทยุจะดีขึ้น

การบันทึกสถานีลงในหน่วยความจำ

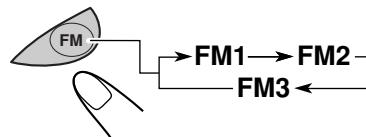
ท่านสามารถใช้ชี้วิธีให้เงื่อนไข 2 วิธีนี้ เพื่อบันทึกคลื่นสถานีวิทยุไว้ในหน่วยความจำ

- ดังสถานี FM ล่วงหน้าโดยอัตโนมัติ: SSM (บันทึกคลื่นสถานีวิทยุที่มีความชัดค่าน้ำดับในหน่วยความจำ)
- การดังสถานีล่วงหน้าด้วยด้าวเองทั้งสถานี FM และ AM

การตั้งสถานี FM ล่วงหน้าอัตโนมัติ: SSM

ท่านสามารถตั้งสถานี FM ห้องคืนล่วงหน้าได้ 6 สถานีในแต่ละแบบดัง FM (FM1, FM2 และ FM3)

1 เลือกบันทึกล่วงหน้าคลื่นวิทยุหรือแมند์ (FM1 - 3), ที่ท่านต้องการจะบันทึกไว้ที่สถานี FM



2 กดปุ่มค้างไว้นานกว่า 2 วินาที



SSM จะปรากฏขึ้น และหายไปเมื่อการตั้งสถานีล่วงหน้าเสร็จสิ้นลง

สถานี FM ห้องเงื่นที่มีสัญญาณแรงจะถูกกันหายและบันทึกไว้ในหน่วยเลนแนนด์ที่เลือกไว้โดยอัตโนมัติ (FM1, FM2 หรือ FM3) สถานีเหล่านี้จะถูกจัดไว้ล่วงหน้าตามที่ต้องการ (ความถี่ต่ำสุด) เมื่อการตั้งสถานีล่วงหน้าอัตโนมัติเสร็จสิ้นลง สถานีที่บันทึกไว้ที่ปุ่มหมายเลขอ 1 (ความถี่ต่ำสุด) เมื่อการตั้งสถานีล่วงหน้าอัตโนมัติเสร็จสิ้นลง สถานีที่บันทึกไว้ที่ปุ่มหมายเลขอ 1 จะรับได้โดยอัตโนมัติ

การตั้งสถานีร่วงหน้าด้วยตนเอง

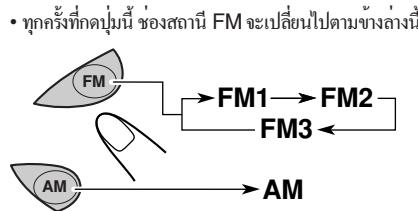
ท่านสามารถตั้งสถานีร่วงหน้าได้ 6 สถานี ในแต่ละแบนด์ (FM1, FM2, FM3 และ AM) โดยด้วยตนเอง

ตัวอย่าง: บันทึกสถานี FM คลื่น 92.5 MHz ลงในหมายเลขที่ตั้งไว้ร่วงหน้าหมายเลข 1 ในแบนด์ FM1

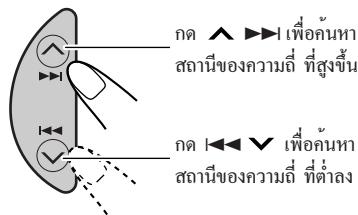
หมายเหตุ:

- คลื่นวิทยุที่บันทึกอาจไม่ใช่คลื่นเดิม หากคลื่นวิทยุความถี่ใหม่ถูกบันทึกเข้าในของสถานีที่หมายเลขอื่นๆ กัน
- หากวงจรไฟฟ้าของบันทึกความถี่ถูกตัดไฟ (เช่นในกรณีเปลี่ยนแบตเตอรี่ใหม่) คลื่นวิทยุที่บันทึกอาจหายไป หากเป็นกรณีเช่นนี้ ท่านจะต้องบันทึกคลื่นวิทยุใหม่อีกครั้ง

1 เลือกแบนด์ (FM1 – 3 หรือ AM) ที่ท่านต้องการจะบันทึกไว้ที่สถานี FM (ในตัวอย่างนี้เลือก FM1)



2 ปรับไปที่คลื่น 92.5 MHz



3 กดปุ่มหมายเลขนี้ค้างไว้ (ในตัวอย่างนี้คือ 1) นานกว่า 2 วินาที



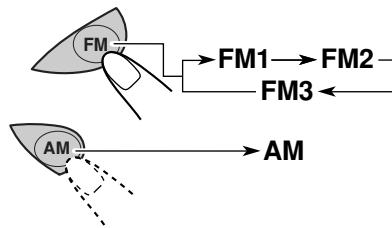
"P1" ลักษณะขึ้นอยู่ประมาณสองวินาที

4 ทำข้อตามบันทึกบนหน้าต้นนี้ หากต้องการบันทึกคลื่นวิทยุความถี่ใหม่ เข้าในของสถานีอื่นที่เลือกหมายเลนไว้แล้ว

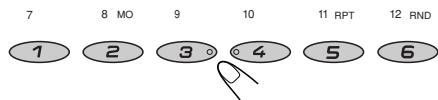
การรับคลื่นสถานีที่ตั้งไว้ร่วงหน้า

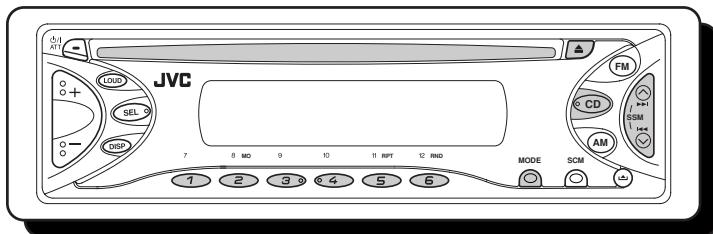
ท่านสามารถปรับคลื่นไปยังสถานีที่ตั้งไว้ร่วงหน้าได้อีก 7 รายการ โปรดจำไว้ว่าท่านต้องบันทึกสถานีไว้ก่อน หากท่านซื้อมาได้บันทึกกรุณาคุณการบันทึกสถานีลงในหน่วยความจำ หน้า 7 และ 8

1 เลือกแบนด์ (FM1 – FM3 หรือ AM)



2 เลือกหมายเลน (1 – 6) สำหรับรับ คลื่นสถานีที่ตั้งไว้ร่วงหน้าที่ต้องการ





การเล่น CD

ใส่แผ่นชีดเจลไว้ในห้องใส่

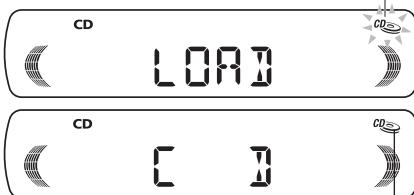


เมื่อท่านเปิดเครื่อง
เครื่องจะดึงแผ่น CD
เข้าไปและเริ่มเลนโดยอัตโนมัติ

หมายเหตุการใช้งานโดยกดปุ่มเดียว:

เมื่อพก CD อยู่ในห้องใส่แล้ว หากท่านต้องการปิดเครื่อง และรีบเมล์เดนโดยอัตโนมัติที่พึงแต่คุณ CD เก่ามีน้ำ

ไฟบอก CD อยู่ในเครื่องจะพบริบบิ้น



ไฟบอกเมื่อ CD อยู่ในเครื่องจะสว่างขึ้น

จำนวนเพลงทั้งหมดของแผ่นดิสก์ที่อยู่ในช่อง



เวลาทั้งหมดของการเล่นแผ่นดิสก์ที่อยู่ในช่อง



เวลาของ การเล่นเพลงที่ผ่านไป เพลงปัจจุบัน

ทุกเพลงจะเล่นซ้ำ จนกว่าท่านจะกดปุ่มหยุดการเล่นกลับ

หมายเหตุ:

หากใส่แผ่น CD กลับด้าน เครื่องจะดีดแผ่น CD
ออกมาเองโดยอัตโนมัติ

การหยุดเล่นและนำแผ่น CD ออก

ให้กดที่ปุ่ม ▲.

การเล่นแผ่น CD จะหยุด และแผ่น CD

ก็จะถูกดึงออกมาจากช่องใส่แผ่นชีด

- หากเปลี่ยนการเล่นของเครื่อง การเล่นของแผ่น CD ก็จะหยุด (ในการนี้แผ่น CD จะไม่ถูกดึงออกมา) ในครั้งต่อไปเมื่อปิดเครื่องทำงานหรือเลือก “CD” เป็นแหล่งไฟเสียง เครื่องก็จะเริ่มเล่น CD ต่อจากที่หยุดเล่นไว้ครั้งก่อน

หมายเหตุ:

- ภายใน 15 วินาที หากท่านไม่ทิ้งแผ่นดิสก์ที่ดีดออกมา แผ่นดิสก์จะถูกดึงกลับเข้าในช่องโดยอัตโนมัติ เพื่อบังกัน ไม่ให้แผ่นดิสก์โดนผู้คนล้วง (แม้เครื่องจะยังไม่เริ่มเล่น CD)
- ท่านสามารถนำแผ่น CD ออกมายได้แม้ว่าเครื่องจะปิดอยู่

การเล่นผิดพลาด:

การเล่นผิดพลาดอาจเกิดขึ้นได้เวลาที่ท่านทิ้งบนดอนชั้นชั้นๆ ระหว่างการเล่นผิดพลาดนี้จะไม่ทำให้หลุดก้อนๆ และแผ่น CD เสียหายแต่อาจจะทำให้ งานดิสก์เสียหายและหายสาบสูญ เรายังแนะนำให้ห้ามไม่เล่น CD ขณะขับรถบนถนนธุรกิจ

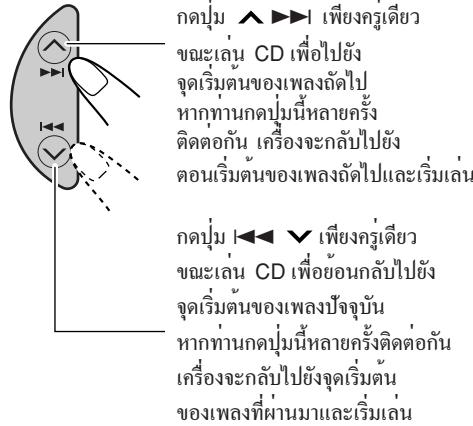


การไปที่เพลงหรือตอนใดตอนหนึ่งของแผ่น CD

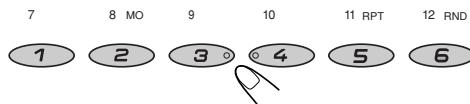
การกรอเพลงไปข้างหน้าหรือการกรอเพลงย้อนหลัง



การไปยังเพลงถัดไปหรือเพลงที่ผ่านมา



การไปยังเพลงใดเพลงหนึ่งทันที



ให้ท่านกดปุ่มหมายเลขของเพลงที่ท่านต้องการเริ่มเล่น

- หากท่านต้องการเลือกเพลงที่มีหมายเลขระหว่าง 1 - 6:
ให้กดที่ปุ่ม 1 (7) - 6 (12) เพียงครู่เดียว
- หากท่านต้องการเลือกเพลงที่มีหมายเลขระหว่าง 7 - 12:
ให้กดที่ปุ่ม 1 (7) - 6 (12) ค้างไว้เกิน 1 วินาที

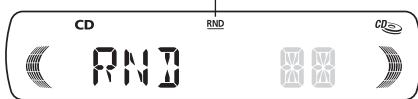
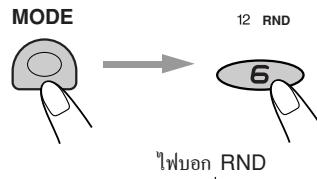
การเลือกโหมดเล่น CD

การเล่นแบบสุ่มหมายเล่น (Random Play)

ท่านสามารถสุ่มเล่นเพลงที่อยู่ในดิสก์ได้

- กดปุ่มโหมดหรือ MODE เพื่อเข้าสู่ฟังก์ชั่นโหมด
ขณะเล่นแผ่น CD เครื่องจะเปลี่ยนสีไฟฟังก์ชั่นโหมด
- กดปุ่ม RND (สุ่ม) ขณะยังอยู่ในฟังก์ชั่นโหมด RND จะปรากฏหน้าจอ ทุกครั้งที่กดปุ่มนี้

โหมดสุ่มเล่นแผ่น CD จะเปิดและปิดสลับกันไปมา

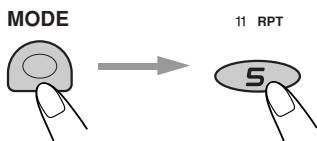


เมื่ออยู่ในระบบการเล่นแบบสุ่มเพลง ไฟสี
จะเปลี่ยนเป็นสีฟ้า แสดงว่า RND จะประมวลหน้าจอ เพลงที่ได้รับ
การเลือกแบบสุ่มเริ่มบรรเลง

การเล่นซ้ำ (Repeat Play)

ท่านสามารถเล่นเพลงบ้ำๆบ้ำๆได้

- กดปุ่มโหมดหรือ MODE เพื่อเข้าสู่ฟังก์ชั่นโหมด
ขณะเล่นแผ่น CD เครื่องจะเปลี่ยนสีไฟฟังก์ชั่นโหมด
- กดปุ่ม RPT (ซ้ำ) ขณะยังอยู่ในฟังก์ชั่นโหมด
RPT จะสว่างขึ้นหน้าจอจากนั้น
ทุกครั้งที่ท่านกดปุ่มนี้โหมดเล่นแผ่น CD ซ้ำ
จะเปิดและปิดสลับกันไปมา



เมื่อเลือกระบบการเล่นเพลงซ้ำ ไฟสีจะเปลี่ยนเป็นสีฟ้า แสดงว่า RPT จะ
สว่างขึ้นหน้าจอ เพลงที่เล่นอยู่ขณะนั้นจะบรรเลงซ้ำอีก



การนำให้ CD ไม่ถูกดีดออกมา

การนำให้ CD ถูกดีดออกมา ท่านทำได้โดยล็อก CD
ไว้ในช่องใส่ชีดี

ขั้นตอนที่กำลังกด CD ให้กด Δ ค้างไว้เกินกว่า
2 วินาที



คำ “EJECT” จะกระพริบบนหน้าจอana
ประมาณ 5 วินาที จากนั้น CD จะถูกล็อกไว้
และไม่ถูกดีดออกมา



หากท่านต้องการยกเลิกนำให้ CD ถูกดีดออกมาและ
ปลดล็อก
ขั้นตอน CD ให้กดปุ่ม Δ ค้างไว้ ค้างไว้อีกครึ่งนาทีกว่า 2
วินาที คำ “EJECT” จะปรากฏขึ้นบนหน้าจอ
จากนั้น CD ก็จะถูกดีดออกมาจากช่องใส่ชีดี





การปรับแต่งเสียง

การปรับแต่งเสียง

ท่านสามารถปรับแต่งประเภทของเสียงได้ตามใจชอบ

1 เลือกรายการที่ท่านต้องการปรับแต่ง



ทุกครั้งที่ท่านกดปุ่มนี้ ประเภท
ของเสียงจะเปลี่ยนไป
ตามข้างลงนี้

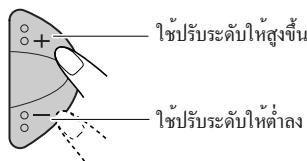
 BRS → TRE → FAD → BAL → VOL
(เสียงทุน) (เสียงแหลม) (ตัวลดเสียง) (ความสมดุล) (ระดับเสียง)

ไทย

เครื่องหมาย	เพื่อ:	ขอบเขต
BAS (เสียงทุน)	ปรับแต่งเสียงทุน	-06 (ด้ำสุด) +06 (สูงสุด)
TRE (เสียงแหลม)	ปรับแต่งเสียงแหลม	-06 (ด้ำสุด) +06 (สูงสุด)
FAD (ตัวลดเสียง)*	ปรับความสมดุลของ ลำโพงหน้าและหลัง	R06 (เฉพาะด้านหลัง) F06 (เฉพาะด้านหน้า)
BAL (ความสมดุล)	ปรับความสมดุลของ ลำโพงซ้ายและขวา	L06 (เฉพาะด้านซ้าย) R06 (เฉพาะด้านขวา)
VOL (ระดับเสียง)	ปรับระดับเสียง	00 (ด้ำสุด) 50 (สูงสุด)

* หากท่านจะใช้ระบบสองลำโพง ให้ตั้งระดับตัวลดเสียงไว้ที่ "00"

2 ปรับระดับ



ตัวอย่าง: เมื่อท่านเลือก "TRE" (เสียงแหลม)

หมายเหตุ:

หากติดบุ่ม + และ - ท่านน้ำที่เป็นบุ่มควบคุมความดังของเสียง
ดังนั้น ท่านึงไม่ต้องเลือกบุ่ม "VOL" ในการปรับระดับความ
ดังของเสียง

การเปิด/ปิดฟังก์ชันความดังของเสียง

หากเราใช้ความไวลดลงต่อค่าความถี่สูงและต่ำ
ในระดับเสียงเบาฟังก์ชันความดังของเสียง
สามารถขยายเพิ่มค่าความถี่เหล่านี้ เพื่อให้ได้เสียงที่สมดุลในระดับ
เสียงเบาเมื่อกด LOUD แต่ละครั้ง ฟังก์ชันความดังของเสียง
จะเปิดหรือปิดลับกันไป



ไฟบอกความดังเสียง LOUD (ความจัดของเสียง)





การใช้หน่วยความจำการควบคุมเสียง (SCM)

ท่านสามารถเลือกการปรับแต่งเสียงที่ตั้งล่วงหน้าที่เหมาะสมกับการใช้งานแต่ละประเภทโดย (Advanced SCM)

การเลือกและบันทึกโหมดเสียง

ทุกครั้งที่กดเพลี้ยงและบันทึกเสียง โหมดเสียงจะถูกบันทึกไว้ในหน่วยความจำและเมื่อท่านเลือกใช้หนังสืออ่านว่า
เกี่ยวกับเรื่องใดก็ตาม ให้กดตัวหนังสือที่ต้องการ ท่านสามารถบันทึกใหม่เสียงในแหล่งต่างๆ บนหน้าจอด้วย ท่านสามารถบันทึกใหม่เสียงในแหล่งต่างๆ ดังนี้ FM1, FM2, FM3, AM และ CD

- หากท่านไม่ต้องการเก็บโหมดเสียงแยกกัน ไว้ในแหล่งต่างๆ แต่ต้องการจะเก็บโหมดเสียง ที่ให้เรื่องกันหมดในแหล่งเดียว ดูการยกเลิกหน่วยความจำการควบคุมเสียง SCM – SCM LINK ในหน้า 15

เลือกโหมดเสียงที่ท่านต้องการ

- ทุกครั้งที่กดปุ่มนี้โหมดเสียงจะเปลี่ยนไปดังนี้:

SCM



→ SCM OFF → BEAT → SOFT → POP

- เมื่อ SCM LINK ถูกตั้งที่ LINK ON

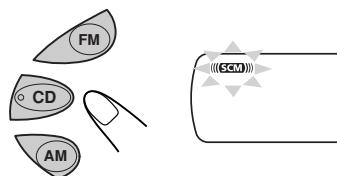
โหมดเสียงที่เลือกไว้จะสามารถบันทึกไว้ได้ในหน่วยความจำของแหล่งที่ใช้เสียงที่กำลังเล่นอยู่และจะใช้ได้เฉพาะแหล่งที่เสียงของท่าน ที่กด 14

- เมื่อ SCM LINK ถูกตั้งที่ LINK OFF

โหมดเสียงที่ได้เลือกไว้จะมีผลต่อแหล่งการเล่นทุกประเภท

เครื่องหมาย	สำหรับ:	ค่าที่ตั้งไว้ล่วงหน้า		
		BAS	TRE	LOUD
SCM OFF	(คลื่นเสียงรบกวน)	00	00	ON
BEAT	คันต์ร์อคหรือดิสก์	+02	00	ON
SOFT	เงียบ คันต์ร์ประกอบ	+01	-03	OFF
POP	คันต์ร์เบาๆ	+04	+01	OFF

การการเรียกโหมดเสียงมาใช้เมื่อตั้ง SCM LINK เป็น LINK ON และเลือกแหล่งการเล่นหรือแหล่งให้เสียง



ทุกครั้งที่ท่านปลี่ยนประเภทของโหมดเสียง ไฟบน SCM จะกระพริบบนหน้าจอ

โหมดเสียงที่บันทึกไว้ในหน่วยความจำของช่องที่เลือกไว้จะถูกเรียกอุปกรณ์ใช้งาน

หมายเหตุ:

- ท่านสามารถปรับโหมดเสียงแต่ละโหมดตามชอบแล้วบันทึกไว้ได้ในหน่วยความจำ หากท่านต้องการปรับแต่งโหมดเสียงและบันทึกโหมดเสียงคันบันไดวัดค่ารุ่มๆ ที่บันทึกการปรับแต่งเสียงของท่าน ที่กด 14
- หากต้องการรีบระดับเสียงทุกแหล่งเสียง หรือเปิด/ปิดฟังก์ชันความดังของเสียงชั่วคราว ให้กดที่หน้า 12 (การปรับเสียงจะถูกยกเลิกหากท่านเปลี่ยนไปใช้งานประเภทอื่น)



การบันทึกการปรับแต่งเสียงของห้าน

ห้านสามารถปรับโน้มดเสียง (เช่น BEAT, SOFT, POP หน้า 13) ได้ตามที่ชอบ และบันทึกการปรับแต่งเสียงนี้ให้นำความจำ

- ขั้นตอนข้างต่อไปนี้เวลาให้จำกัด หากขั้นตอนการปรับเสียงถูกยกเลิก ก่อนเริ่มโน้มดเสียงเสร็จ หานจะต้องรีเซ็ตปรับใหม่ดังขั้นตอนที่ 1 อีกครั้ง

1 เรียกโน้มดเสียงที่ห้านต้องการปรับแต่ง

กรุณาอุปกรณ์เสียงที่หน้า 13

SCM

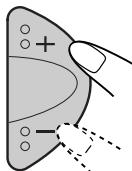


2 ให้เลือก “BAS” (เสียงทุ่ม) หรือ “TRE” (เสียงแหลม)



3 ปรับระดับเสียงทุ่ม หรือเสียงแหลม

กรุณาอุปกรณ์เสียงที่หน้า 12



4 ทำขั้นตอนที่ 2 และ 3 หากต้องการปรับโน้มดเสียงอื่น

5 การ เปิด/ปิด ฟังก์ชั่นความดังของเสียง

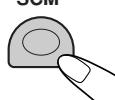
กรุณาอุปกรณ์เสียงที่หน้า 12



6 กดปุ่ม SCM ค้างไว้จนกว่าโน้มดเสียงที่ห้านเลือกไว้ในขั้นตอนที่ 1

กระบวนการนี้จะลบบันทึกไว้ในหน่วยความจำ

SCM



7 ทำการบันทุนเดิมขึ้นเพื่อบันทึกค่าอื่นๆ

วิธีตั้งค่าเริ่มต้นให้กลับไปเป็นค่าที่ตั้งมาจากโรงงาน ทำขั้นตอนเดิม และกำหนดค่าที่ตั้งไว้ล่วงหน้าใหม่อีกครั้ง ตามที่แสดงในรายการหน้า 13

การตั้งเวลา

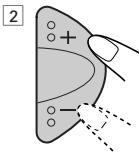
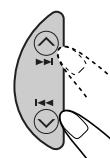
1 กดปุ่ม SEL (เลือก) ค้างไว้นานกว่า 2 วินาที

คำว่า “CLOCK H,” “CLOCK M,” “SCM LINK,” หรือ “LEVEL” จะปรากฏบนหน้าจอ



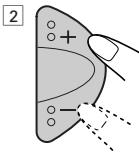
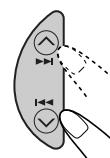
2 ตั้งช่วงเวลา

- 1 เลือก “CLOCK H” หากไม่ได้ปรากฏอยู่บนหน้าจอ
- 2 ตั้งช่วงเวลา



3 ตั้งนาที

- 1 เลือก “CLOCK M”
- 2 ตั้งนาที



4 กดปุ่ม SEL (เลือก) เพื่อเสร็จสิ้นการตั้งเวลา



หากต้องการตรวจสอบเวลาปัจจุบัน หรือ(เปลี่ยนโหมดแสดงที่ปรากฏบนหน้าจอ) กดปุ่ม DISP ซ้ำๆ หลายครั้ง และทุกครั้งที่ท่านกดปุ่มนี้ โหมดแสดงจะเปลี่ยนไปดังนี้

ระหว่างการใช้งาน เครื่องรับวิทยุ:
ความถี่ ↔ นาฬิกา

ระหว่างการใช้งาน CD:
โหมดเล่น ↔ นาฬิกา

- จ้าไม่ได้เปิดเครื่อง เมื่อท่านกดปุ่ม DISP ให้เครื่องเปิด เวลาพิเศษจะปรากฏบนหน้าจอนาน 5 วินาที จากนั้นกลับไปอีกครั้ง

การยกเลิกหน่วยความจำการควบคุมเสียง SCM – SCM LINK

ท่านสามารถยกเลิกฟังก์ชัน Advanced SCM (หน่วยความจำควบคุมเสียง) และยกเลิกการเชื่อมโยงระหว่างโหมดเสียงและการใช้งานได้ ผลิตภัณฑ์ที่อ่อนน้อมากโรงงานอาจมีการบันทึก โหมดเสียงในหน่วยความจำไว้แล้วแต่กันสำหรับแต่ละการใช้งาน เพื่อให้ท่านสามารถเปลี่ยนโหมดเสียงได้ด้วยการเปลี่ยนระบบ

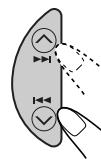
LINK ON: แสดงว่าเป็นฟังก์ชัน Advanced SCM (หน่วยความจำควบคุมเสียงตั้งไว้ด้วยกัน ในแต่ละการใช้งาน)

LINK OFF: แสดงว่าเป็นฟังก์ชัน Conventional SCM (หน่วยความจำควบคุมเสียงตั้งไว้เหมือนกัน สำหรับทุกการใช้งาน)

1 กดปุ่ม SEL (เลือก) ค้างไว้นานกว่า 2 วินาที คำว่า “CLOCK H,” “CLOCK M,” “SCM LINK,” หรือ “LEVEL” จะปรากฏบนหน้าจอ

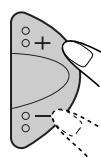


2 เลือก “SCM LINK” หากคำดังกล่าว ยังไม่แสดงบนหน้าจอ



CLOCK H ↔ CLOCK M ↔ SCM LINK
↔ LEVEL ↔

3 เลือกโหมดที่ต้องการ นั่นคือ “LINK ON” หรือ “LINK OFF”



4 กดปุ่ม SEL (เลือก) เพื่อเสร็จสิ้น การตั้งเวลา



การเลือกระดับการแสดงผล

ท่านสามารถเลือกระดับการแสดงผลได้ตามที่ท่านต้องการ
โดยตัวเลือกที่ท่านสามารถใช้งาน ระดับการแสดงผลจะถูกตั้งไว้เป็น “VOL 2”

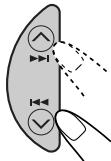
- VOL 1 : แสดงระดับความดังของเสียง
- VOL 2 : ลับด้วยปุ่มการตั้งแต่และการแสดงผล
ด้วยไฟบนสถานะ “VOL 1”
- OFF : ลบด้วยการตั้งความดังของเสียง

1 กดปุ่ม SEL (เลือก) ค้างไว้นานกว่า 2 วินาที

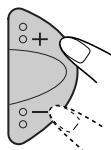
คำว่า “CLOCK H,” “CLOCK M,” “SCM LINK,”
หรือ “LEVEL” จะปรากฏบนหน้าจอ



2 เลือก “LEVEL” หากคำตั้งกล่าว ยังไม่แสดงบนหน้าจอ



3 เลือกโหมดที่ต้องการ นั่นคือ — “VOL 1” “VOL 2” หรือ “OFF ”



4 กดปุ่ม SEL (เลือก) เพื่อเสร็จสิ้น การตั้ง



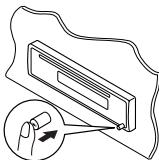
การถอดแผงควบคุม

ท่านสามารถถอดแผงควบคุมออกมาได้เมื่อขอคำทิ้งไว้
เมื่อถอดหรือใส่แผงควบคุม ระวังอย่าไปกระแทกกระเทือนกับ
ตัวเขื่อนที่อยู่ด้านหลังของแผงควบคุมและบนตัวเครื่อง

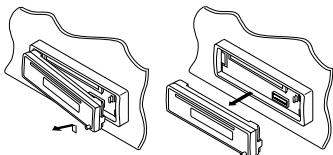
การถอดแผงควบคุม

ก่อนที่ท่านจะถอดแผงควบคุมออกต้องปิดเครื่องก่อน

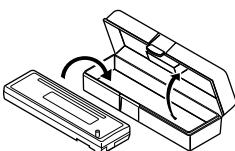
1 ปลดตัวล็อกแผงควบคุม



2 ยกและดึงแผงควบคุมออกจากตัวเครื่อง

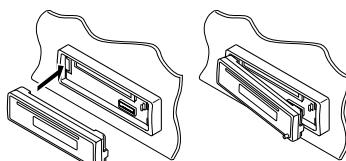


3 ใส่แผงควบคุมที่เอาออกมากลับ เข้าในกล่องที่ให้มาด้วย

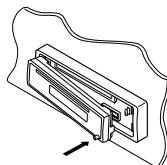


การใส่แผงควบคุมกลับเข้าที่

1 นำแผงควบคุมทางด้านซ้าย ใส่เข้าไปในช่องบนตัวเครื่อง

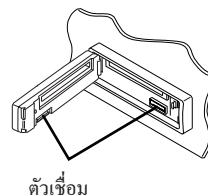


2 แล้วกดทางด้านขวาของแผงควบคุมให้ เข้าล็อกกับตัวเครื่อง



หมายเหตุการทำความสะอาดตัวเขื่อน:

ถ้าท่านถอดแผงควบคุมออกมาก่อนอย่า
ดึงเขื่อนออกเสียก่อนหากทำเช่นนั้นเพื่อบังคับหน้ากากการ์ด
ท่านควรใช้สำลีพันปลายไม้ หรือผ้าทุบด้วยแลกออกห้อง
ทำความสะอาดตัวเขื่อนเป็นครั้งคราว และระหว่างที่ให้
กระบวนการกระเทือนตัวเขื่อน



ตัวเขื่อน

? ! การคุ้มครองข้อมูล

การจับถือแผ่นดิสก์

เครื่องเล่นนี้ได้รับการออกแบบเพื่อชีวีดีแบบคัดลอก, CD-Rs (แผ่นที่สามารถบันทึกได้)
• ชุดนี้ไม่ได้กับ MP3

วิธีใช้แผ่นดิสก์

ในการนำแผ่นดิสก์ออกจากกล่อง

ให้กดด้วยดิสก์ตรงกลางดับ
แล้วถอดแผ่นดิสก์ออกจากโดดขั้น

ของขอนบน

- ทุกครั้งที่ใช้งานแผ่นดิสก์ให้จับตรงขอนเท่านั้น
ไม่ควรสัมผัสพื้นที่ซึ่งไขบันทึกของข้อมูล

ในการเก็บแผ่นดิสก์ลงหลังกล่อง ก่ออย่างดี สองแผ่นลงกรอบด้วยดิสก์ตรงกลาง (วางด้านที่มีอักษรขึ้น)

- เมื่อใช้งานเสร็จแล้วควรเก็บชีดไว้ในตัวลับเสมอ



การรักษาความสะอาดแผ่นดิสก์

แผ่นดิสก์ต้องสะอาดจึงทำให้การเล่น
ดีและชัดเจนไป หากแผ่นดิสก์สกปรก
ให้ใช้ผ้ามุมอีเด็ดเป็นแนวตรงจากกลาง
ไปล้างออก



การเล่นแผ่นดิสก์ใหม่

แผ่นดิสก์ใหม่อาจมีรอยขูดข่วน
บริเวณขอบในและขอบนอก
หากทานาไปเหตุผลใดก็ตาม
เครื่องอาจจะไม่ยอมรับแผ่น
การลบรอบขูดจะอาจทำได้โดยใช้รัศมี
เขียนดินสอหรือปากกาถูกกลืนขัดบวมของแผ่น



หยดน้ำ

ในครั้งเดียวกันนี้ ใจน้ำอาจถูกตั้งไว้เป็นหยดน้ำ แล้วหาก
อยู่บนแผ่นดิสก์อยู่ในเครื่องเล่นดีดี:

- เมื่อรีเซ็ตเครื่องทำงานอ่อนในรถ
- เมื่อในรถมีความชื้นมาก

ในการยืนนี้ เครื่องเล่นดีด้าเสียไป
ให้กดปุ่มเพื่อติดอาเนกประสงค์อุปกรณ์ และเปิดเครื่องทิ้งไว้ประมาณ
นาทีสอง-สามชั่วโมง จนกระทั่งใจน้ำหายไปจนหมด

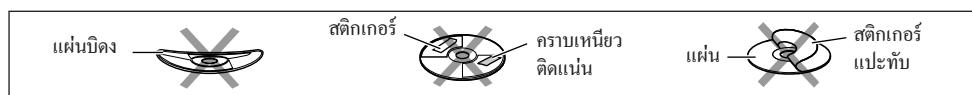
เวลาเล่นแผ่น CD-R

ก่อนเล่น CD-Rs ควรอ่านคำแนะนำ หรือข้อควรระวังให้เจาะจงเป็นอย่างดี

- ใช้แผ่น CD-Rs ที่ถูกออกแบบ น้ำหนักหรือแบบปิดแผ่นข้อมูล
นาเรียบเรียบแล้ว
- แผ่น CD-Rs บางแผ่นอาจเล่นยากกว่าปกติได้ เมื่อจากด้วย
ความของแผ่น แผ่น และสารเคมีเหล่านี้
 - แผ่นสากปรก หรือเมอร์เซียเจลวัน
 - เกลิตอยอน หรือความชื้นที่ก้นเล่นสักวัน
 - เลนส์ที่ว่างวันสากปรก
- แผ่น CD-Rs ไว้ด้วยความชื้นหรือความชื้นสูง
ดังนี้ไม่ควรทิ้งแผ่น แผ่น ไว้ในรถ
- ไม่ควรใช้แผ่น CD-Rs ที่มีลักษณะต่อไปนี้
 - แผ่นที่ติดติดเกอร์, ฉลาก หรือปิดผนกได้ๆ บนพื้นผิวแผ่น
 - แผ่นที่ทำการพิมพ์ลาย หรืออ้อ
กระโดดตรงจากเจ้าของพิมพ์พิงก์ที่เจ้า
การใช้แผ่นเหล่านี้เป็นสภาวะอุณหภูมิสูง หรือความชื้นสูง จะ
เกิดความผิดปกติเหล่านี้ได้ ด้วยต่างๆ
 - ติดติดเกอร์ที่เรื่องฉลากอาจร่อน หรือทำให้แผ่นเกิดเบี้ยว
 - ติดติดเกอร์ที่เรื่องฉลาก อาจเข้าหา หรืออ่อนออก
ทำให้แผ่นเหล่านอกไปได้
 - อาจเกิดคราบเหมือนยาทำลายพื้นผิวแผ่นได้ คราบอ่อนค่า
แนะนำ และข้อควรระวังก็คือก้นฉลากหรือสติ๊กเกอร์
บนแผ่นอย่างละเอียด
- CD-RWs (บันทึกช้าๆ) จะเล่นช้ากว่าปกติได้

ข้อควรระวัง:

- อย่าใช้แผ่นดิสก์ขนาด 8 ชั้น. (หรือดิสก์เก็บ)
ก้นดิสก์ที่นี่ (เพริวะเครื่องที่ไม่สามารถดึงดิสก์แผ่นดิสก์ขนาด
ตั้งแต่ล่างของน้ำทางก่อนได้)
- อย่าใช้แผ่นดิสก์ที่รูปปั้นไม้ในน้ำคราฟ
เขียนแผ่นดิสก์ที่มีรูปปั้นเป็นรูปหัวใจหรือดอกไม้
นิจะน้ำที่เรื่องของชาหรือได้
- อย่าใช้แผ่นดิสก์โดยส่องสว่างที่ด้วยแสงที่
ไม่ควรรวมแผ่นดิสก์ไว้ในที่ที่มีอุณหภูมิและความชื้นสูง และ
ไม่ควรทิ้งแผ่นดิสก์ไว้ในรถ
- ห้ามใช้ชาร์จไฟ (เข็น น้ำยาล้างหัวเทปกัน้ำ ไป สมบูรณ์
พิมพ์หรือ น้ำมันเบนซิน เป็นต้น) ใน การท่องเที่ยว
สะอาดแผ่นดิสก์



การแก้ปัญหาเบื้องต้น

?

สิ่งที่คุณเห็นเป็นปัญหาอาจไม่ร้ายแรงเสมอไป กรุณาตรวจสอบตามจุดต่างๆ ด้านไปนี้ก่อนที่จะโทรศัพท์มายังบริการ

อาการ	สาเหตุ	วิธีแก้	
ห้อง	<ul style="list-style-type: none"> เสียงไม่ออกจากลำโพง 	<p>ตั้งความจังของเสียงที่ระดับต่ำสุด</p> <p>การเชื่อมต่อไม่ถูกต้อง</p>	<p>ปรับให้อยู่ในระดับที่เหมาะสม</p> <p>ตรวจสอบสายไฟและวิธีการเชื่อมต่อสายไฟ</p>
	<ul style="list-style-type: none"> ตัวเครื่องไม่ทำงาน 	<p>ไม่ได้รับพลังงานไฟหรือต่อไฟไม่ถูกต้อง</p> <p>ทำงานผิดพลาดเพราเวสเซิงรุ่นกวน ๆ ฯลฯ</p>	<p>ขณะกด SEL (เลือก) ให้กด หยุด ATT (ปิดเครื่องชั่วคราว / เปิด เบากว่า) ค้างไว้นานกว่า 2 วินาที เพื่อปรับตั้งค่าใหม่ (นาฬิกาที่ตั้งไว้และสถานที่ที่ตั้งบันทึกไว้ในหน่วยความจำถูกลบออก)</p> <p>(ดูหน้า 2)</p>
FM/AM	<ul style="list-style-type: none"> การตั้งค่าทางหน้าจอระบบ SSM (หรือการบันทึกหน่วยความจำ ของสถานีเดิมกำลัง ของลิสต์วิทยุที่สูงขึ้นตามลำดับ) อัตโนมัติไม่ทำงาน 	ลักษณะอ่อนเกินไป	การบันทึกสถานีด้วยตัวเอง
	<ul style="list-style-type: none"> มีคลื่นแทรกขณะฟังรายการวิทยุ 	ต่อเสาอากาศไม่ดี	ต่อเสาอากาศให้แน่น
การเล่นเพลง	<ul style="list-style-type: none"> CD คีดออกโดยอัตโนมัติ 	ท่านใส่แผ่น CD กลับด้าน	ใส่แผ่น CD ลงในช่องให้ถูกต้อง
	<ul style="list-style-type: none"> ท ไม่สามารถเล่น CD-R ได้ ท ข้ามแทรคบน CD-R ไม่ได้ 	CD-R ยังไม่เสร็จสมบูรณ์	<ul style="list-style-type: none"> ท ใส่แผ่น CD-R ที่เสร็จสมบูรณ์แล้ว ท ทำให้ CD-R เสร็จสมบูรณ์ด้วยคอมพิวเตอร์ที่ใช้ในการบันทึก
	<ul style="list-style-type: none"> เครื่องไม่เล่นแผ่น CD และไม่คีดแผ่นซึ่งดีอกกما 	CD ถูกล็อก	การปลดล็อก CD. (ดูหน้า 11)
		เครื่องเล่น CD อาจทำงานผิดพลาด	ขณะกด หยุด ATT (ปิดเครื่องชั่วคราว / เปิด เบากว่า) ให้กด ▲ (คีดซีดีออกจากเครื่อง) ค้างไว้นานกว่า 2 วินาที ระหว่างทำ CD ตก เมื่อเครื่องคีดออก
	<ul style="list-style-type: none"> บางครั้ง มีเสียงแทรกบกวนจาก CD 	คุณกำลังบันรถ	หยุดเล่นขณะบันรถ
		แผ่น CD มีรอยขีดข่วน	ใช้ CD แผ่นอื่น
		การต่อสายไม่ถูกต้อง	ตรวจสอบสายไฟและการเชื่อมต่อ
	<ul style="list-style-type: none"> มีข้อความ “NO DISC” ปรากฏบนหน้าปัด 	ไม่มีแผ่น CD อยู่ในช่องใส่	การใส่แผ่น CD ลงในช่องใส่
		ใส่แผ่น CD ไม่ถูกต้อง	ใส่แผ่น CD ให้ถูกต้อง

ข้อมูลจำเพาะ

หมวดเครื่องขยายเสียง

กำลังขับสูงสุด

ลำโพงหน้า : 45 วัตต์ต่อช่อง

ลำโพงหลัง : 45 วัตต์ต่อช่อง

กำลังขับต่อเนื่อง (RMS):

ลำโพงหน้า : 17 วัตต์ต่อช่อง โดยแบ่งเป็น

4 Ω มีความถี่ 40 Hz ถึง

20 000 Hz ในอัตราไม่เกิน 0.8%

ของความเพี้ยนเชิงชาร์โนนิกส์

ลำโพงหลัง : 17 วัตต์ต่อช่อง โดยแบ่งเป็น

4 Ω มีความถี่ 40 Hz ถึง 20 000 Hz

ในอัตราไม่เกิน 0.8%

ของความเพี้ยนเชิงชาร์โนนิกส์

ความด้านท่านต่อกระแสไฟฟ้าลับ : 4 Ω (อยู่ในระหว่าง

4 Ω ถึง 8 Ω)

การควบคุมระดับโทนเสียง

เสียงทุ่ม : ±10 dB ที่ความถี่ 100 Hz

เสียงแหลม : ±10 dB ที่ความถี่ 10 kHz

การตอบสนองเชิงความถี่ : 40 Hz ถึง 20 000 Hz

อัตราส่วนของสัญญาณต่อเสียงรบกวน : 70 dB

ระดับเสียงออก/อิมพีเดนซ์ : 2.0 โวลต์ /20 kΩ โหลด

(เต็มที่)

อิมพีเดนซ์เอาท์พุท: 1 kΩ

หมวดเครื่องรับวิทยุ

ระดับความถี่

FM : 87.5 MHz ถึง 108.0 MHz

AM : 531 kHz ถึง 1 602 kHz

[เครื่องรับวิทยุแบบคลื่น FM]

ความไวใช้งาน : 11.3 dBf (1.0 μV/75 Ω)

50 dB ความไวต่อความเงียบ :

16.3 dBf (1.8 μV/75 Ω)

ความคุณภาพการเปลี่ยนช่อง (400 kHz) : 65 dB

การตอบสนองเชิงความถี่ : 40 Hz ถึง 15 000 Hz

ระดับเสียงลำโพงแรก : 35 dB

อัตราส่วนการแปลงกระแสไฟฟ้า : 1.5 dB

[เครื่องรับวิทยุแบบคลื่น AM]

ความไว : 20 μV

ความคุณภาพ : 35 dB

หมวดเครื่องเล่น CD

ชนิดเครื่ื่อง : เครื่องเล่นแผ่นชีดี

ระบบจานสัญญาณ : หัวเข็มอานด้วยแสงชนิดใหม่ (สัมผัส
(เลเซอร์รัตน์เด้มิกอนตั้กเตอร์))

จำนวนช่องสัญญาณ : 2 ช่อง (สเตอริโอ)

การตอบสนองความถี่ : 5 Hz ถึง 20 000 Hz

พิสัยของ การเปลี่ยนแปลง : 90 dB

อัตราสัญญาณต่อเสียงรบกวน : 95 dB

ความแปรปรวนและความสั่นสะเทือนของเสียง:
น้อยกว่าปริมาณที่สามารถตัดได้

หมวดทั่วไป

กำลังไฟฟ้าที่ใช้

แรงดันปฏิบัติงาน : ใช้ไฟฟ้ากระแสตรง 14.4 โวลต์

(โดยอยู่ระหว่าง 11 โวลต์ ถึง 16 โวลต์ ได้)

อุณหภูมิที่ปลดปล่อยภายใน : 0°C ถึง +40°C มิติ

ระบบสายดิน : สายดินเป็นขั้วลบ

ขนาดติดตั้ง : 182 มม. x 52 มม. x 150 มม.

ขนาดหน้าบาน : 188 มม. x 58 มม. x 11 มม.

น้ำหนัก : 1.3 กิโลกรัม (ไม่รวมอุปกรณ์ประกอบอื่น)

รูปแบบและข้อมูลจำเพาะ

อาจเปลี่ยนแปลงได้โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า

หากมีปัญหาในการใช้งาน
กรุณากดปุ่มตั้งค่าเริ่มต้นใหม่
โปรดดูหน้าวิธีการตั้งค่าเริ่มต้นใหม่ของเครื่อง

قسم مضمون الصوت

خرج الطاقة الاقصى:

الامامي: ٤٥ واط لكل قناة

الخلفي: ٤٥ واط لكل قناة

خرج الطاقة المستمر (RMS):

الامامي: ١٧ واط لكل قناة عند ٤ اويم، ٤ الى ٢٠٠٠

هرتز مع تشويه تواافق كلي اقل من ٨٪٪

الخلفي: ١٧ واط لكل قناة عند ٤ اويم، ٤ الى ٢٠٠٠

هرتز مع تشويه تواافق كلي اقل من ٨٪٪

مانعة التحميل: ٤ اويم الى ٨ اويم مجال مسموح به

مجال التحكم بنغمة الصوت

الباش: ±١٠ ديسىبيل عند ١٠٠ هرتز

التربل: ±١٠ ديسىبيل عند ١٠ كيلو هرتز

استجابة التردد: ٤٠ الى ٢٠٠٠ هرتز

نسبة الاشارة - الى - الضجيج: ٧٠ ديسىبيل

مستوى خرج الخط/المانعة: ٢٠ فولت/٢٠ كيلو اويم

(مقاييس كامل)

مانعة الخرج: ١ كيلو اويم

قسم المخالف

مجال التردد:

FM: ٨٧.٥ الى ١٠٨.٠ ميغاهرتز

AM: ٥٣١ الى ١٦٠٢ كيلو هرتز

موالف (FM)

الحساسية القابلة للاستعمال: ١١.٣ dBf (١٠٠ ميكرو فولت/

٧٥ اويم)

٥ ديسىبيل حساسية ساكنة:

dBf ١٦.٢ (١.٨ ميكرو فولت/٧٥ اويم)

قابلية اختيار القناة البديلة (٤٠ كيلو هرتز):

٦٥ ديسىبيل

استجابة التردد: ٤٠ الى ١٥٠٠ هرتز

فصل صوت ستيريو: ٣٥ ديسىبيل

نسبة الاحتياط: ١٠.٥ ديسىبيل

في حالة حدوث عطل في التشغيل؟

يرجى إعادة ضبط الجهاز

ارجع إلى الصفحة المتعلقة بكيفية إعادة ضبط الجهاز



قسم مشغل الاسطوانة المدمجة CD

الطراز : مشغل اسطوانة مدمجة

نظام اكتشاف الاشارة: التقاط مرئي بدون تلامس (ليزر شبه موصى)

عدد القنوات: ٢ قناة (ستيريو)

استجابة التردد: ٥ الى ٢٠٠٠ هرتز

المدى الديناميكي: ٩٠ ديسىبيل

نسبة الاشارة - الى - الضجيج: ٩٥ ديسىبيل
التفاوت والخلل: اقل من الحد القابل للقياس

معلومات عامة

متطلبات الطاقة الكهربائية:

فولطية التشغيل: تيار مباشر ١٤.٤ فولت
(الجال المسوح به ١١ الى ١٦ فولت)

درجة الحرارة التي يمكن تشغيل الجهاز بها:
من صفر + درجة مئوية الى +٤٠ درجة مئوية
نظام التاريض: تاريض سالب

الابعاد (عرض × ارتفاع × عمق)

مقاس التركيب: ١٨٢ × ٥٢ × ١٥٠ مم

مقاس اللوحة: ١٨٨ × ٥٨ × ١١ مم

الوزن: ١.٣ كجم (باستثناء الملحقات)

التصميم والمواصفات عرضة للتغيير بدون اشعار.

البحث عن الاعطال والاصلاح

يمكن ان لا يكون الخلل عطلا جديا. يرجى فحص النقاط التالية قبل استدعاء او ارسال الجهاز الى مركز الصيانة.

الاعراض	الاسباب	العلاج
• لا يتم سماع صوت من السماعات.	مستوى قوة الصوت مضبوط على اقل مستوى.	اضبط ضابط مستوى الصوت على المستوى المطلوب.
• لا يستغل الجهاز مطلقا.	يمكن ان يشتغل الميكروكمبيوتر - الداخلي بصورة غير صحيحة بسبب الشجيج، الخ.	افحص الاسلاك والتوصيات. اثناء متابعة الضغط على الزر SEL (الاختبار)، اضغط زر (الاستعداد للتشغيل/تشغيل المخفف) ١/٢ ATT لمدة اكثر من ٢ ثانية لاعادة ضبط الجهاز: (يتم مسح ضبطات الساعة والمحطات المضبوطة مسبقا المخزونة في الذاكرة) (انظر صفحة ٢)
• لا يستغل الضبط المسبق الاوتوماتيكي لـ SSM (ذاكرة حفظ محطات الاشارات القوية بالتابع).	هل الاشارات ضعيفة جدا.	احزن المحطات يدويا.
• ضجيج استاتيكيثناء الاستماع الى الراديو.	الهوائي غير موصول بشكل صحيح.	اوصل الهوائي بشكل صحيح.
• تخرج الاسطوانة المدمجة اوتوتوماتيكيا.	الاسطوانة المدمجة CD مدخلة الاسطوانة المدمجة CD بصورة مقلوبة.	ادخل الاسطوانة المدمجة CD بصورة صحيحة.
• لا يمكن تشغيل اسطوانات CD-R.	اسطوانات CD-R غير منجزة.	ادخل اسطوانات CD-R منجزة. انجز اسطوانات CD-R بالكتيبونات المستعملة للتسجل.
• لا يمكن تشغيل ولا اخراج الاسطوانة المدمجة CD.	الاسطوانة المدمجة CD مقفلة.	فك قفل الاسطوانة المدمجة CD . (انظر صفحة ١١)
• صوت الاسطوانة المدمجة CD متقطع في بعض الاحيان.	يمكن انه تم تشغيل مشغل الاسطوانة المدمجة CD بصورة خاطئة.	اثناء متابعة الضغط على الزر (الاستعداد للتشغيل/تشغيل المخفف) ١/٢ ATT ▲ (الاخراج) لمدة اكثر من ٢ ثانية، انتبه لعدم اسقاط الاسطوانة المدمجة CD على الارض.
• تظهر اشارة عدم وجود اسطوانة "NO DISC" على شاشة العرض.	لا يوجد اسطوانة مدمجة CD داخل فتحة التحميل.	وقف التشغيلثناء القيادة على طرق وعرة.
• تظهر اشارة عدم وجود اسطوانة "NO DISC" على شاشة العرض.	الاسطوانة المدمجة CD مخدوشة.	غير الاسطوانة المدمجة CD.
• تظهر اشارة عدم وجود اسطوانة "NO DISC" على شاشة العرض.	التوصيات غير صحيحة.	افحص الاسلاك والتوصيات.
• تظهر اشارة عدم وجود اسطوانة "NO DISC" على شاشة العرض.	لا يوجد اسطوانة مدمجة CD داخل فتحة التحميل.	ادخل اسطوانة مدمجة CD داخل فتحة التحميل.
• تظهر اشارة عدم وجود اسطوانة "NO DISC" على شاشة العرض.	الاسطوانة المدمجة CD مدخلة بصورة خاطئة.	ادخل الاسطوانة المدمجة CD بصورة صحيحة.

التعامل مع الاسطوانات

عند تشغيل اسطوانة CD-R

قبل تشغيل اسطوانات CD-Rs، اقرأ تعليماتها وتحذيراتها بعناية.

- استعمل فقط اسطوانات CD-Rs «كاملة التسجيل».
 - يمكن ان لا تستغل بعض اسطوانات CD-Rs بسبب خصائص هذه الاسطوانات، وايضا للأسباب التالية:
 - الاسطوانات متفسخة او مخدوشة.
 - تكاثف الرطوبة على العدسة الموجودة داخل الجهاز.
 - عدسية الاقاط الموجودة داخل الجهاز متفسخة.
 - اسطوانات CD-Rs قابلة للتآثر بدرجات الحرارة العالية او الرطوبة العالية، لهذا لا تترك الاسطوانات داخل السيارة.
 - لا تستعمل اسطوانات CD-Rs التالية:
 - الاسطوانات التي تحتوي على ملصقات، اوليات، او ختم وقاية على اسطح هذه الاسطوانات.
 - الاسطوانات التي يمكن طباعة الليبلات عليها مباشرة بواسطة طباعة حبر نفث.
- يمكن ان يسبب استعمال هذه الاسطوانات بدرجات حرارة عالية او درجات رطوبة عالية نقص في الثانية او ضرر للاسطوانات. مثل،
- يمكن ان تتكشم الملصقات او الليبلات وتتسرب احناء للاسطوانة.
 - يمكن ان تتشتّر الملصقات او الليبلات ولا يمكن اخراج الاسطوانات.
 - يمكن ان تصبح الطباعة على الاسطوانات لزجة او قابلة للتبيّق.
- اقرأ التعليمات او التحذيرات حول الليبلات والاسطوانات القابلة للطباعة بعناية.
- لا يمكن تشغيل اسطوانات CD-RWs (قابلة لاعادة الكتابة) على هذا الجهاز.

تحذيرات:

- لا تدخل اسطوانات مدمجة CDs مقاس 8 سم (اسطوانات مدمجة CDs مفردة) داخل فتحة التحميل. (لا يمكن اخراج هذه الاسطوانات).
- لا تدخل اي اسطوانة مدمجة ذات شكل غير عادي - مثل شكل قلب او شلال الوردة، لأن مثل هذه الاسطوانات ستسبب عطل بالجهاز.
- لا تعرض الاسطوانات لأشعة الشمس المباشرة او اي مصدر حراري ولا تضع الاسطوانات المدمجة في مكان معرض لدرجات الحرارة والرطوبة العالية. لا تترك الاسطوانات المدمجة داخل السيارة.
- لا تستعمل اي مادة منبقة (مثل منظف التسجيل الاعتيادي، رشاش، سائل متطاير، بنزين، الخ).

لقد تم تصميم هذا الجهاز لتشغيل اسطوانات CDs واسطوانات CD-Rs (قابلة للتسجيل).

- هذا الجهاز لا يتوافق مع اسطوانات الصوت MP3.

كيفية التعامل مع الاسطوانات

عند اخراج الاسطوانة من الحافظة، اضغط حامل المركز على مركز الحافظة للافلق ثم ارفع الاسطوانة للخارج بواسطة مسکها من الحواف.



- امسك الاسطوانة الدمجة دائمًا من الحواف. لا تلمس ابدا سطح التسجيل.

عند حفظ الاسطوانة داخل الحافظة، ادخل الاسطوانة المدمجة حول مركز الحافظة (مع مراعاة ان يكون وجه السطح المطبع للعلوي).

- تأكد من حفظ الاسطوانات داخل الحافظات بعد الاستعمال.

للحافظة على الاسطوانات الدمجة بشكل نظيف



يمكن ان لا تشتعل الاسطوانة المتفسخة بشكل صحيح، عندما تصبح الاسطوانة متفسخة، امسحها بواسطة قطعة قماش ناعمة بخط مستقيم من المركز الى الحافة.

للأستماع لاسطوانات الجديدة

يمكن ان تحتوي الاسطوانات الجديدة بعض التنوءات الصلبة حول الحواف الداخلية والحواف الخارجية. في حالة استعمال مثل هذه الاسطوانات، يمكن ان يرفض هذا الجهاز تشغيل مثل هذه الاسطوانات. من اجل التخلص من هذه التنوءات الصلبة، حك الحواف بواسطة قلم رصاص او قلم حبر، الخ.



تكاثف الرطوبة

يمكن ان تتكاثف الرطوبة على العدسة داخل مشغل الاسطوانات المدمجة CD في الحالات التالية:

- بعد بدء تشغيل المدفأة داخل السيارة.
 - عندما تصبح نسبة الرطوبة العالية داخل السيارة.
- في حالة حدوث مثل هذه الحالات، يمكن ان يحدث نقص في اداء مشغل الاسطوانات المدمجة CD. في هذه الحالة، اخرج الاسطوانة واترك الجهاز في حالة تشغيل لعدة ساعات حتى تتبخر الرطوبة بشكل كامل.



ملصق



بقايا
لزجة

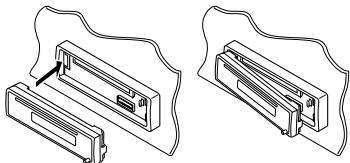
اسطوانة
محنية



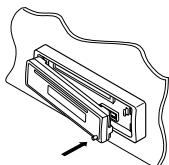
كيفية تركيب لوحة التحكم

نزع لوحة التحكم

١ ادخل الجانب اليسير للوحة التحكم داخل الاخدود الموجود على حامل اللوحة.



٢ اضغط الجانب اليمين للوحة التحكم لثبيت لوحة التحكم على حامل اللوحة.

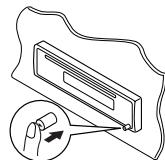


يمكنك نزع لوحة التحكم عندما تغادر السيارة، عند نزع او تركيب لوحة التحكم، تأكّد من عدم تضرر الموصلات الموجودة على خلفية لوحة التحكم وعلى حامل اللوحة.

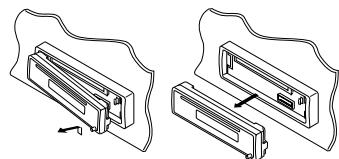
نزع لوحة التحكم

قبل نزع لوحة التحكم، تأكّد من فصل الطاقة الكهربائية.

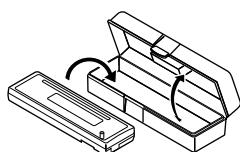
١ فك لوحة التحكم.



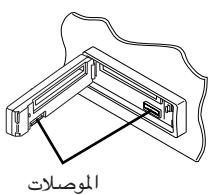
٢ ارفع ثم اسحب لوحة التحكم لخارج الجهاز.



٣ ضع لوحة التحكم المزروعة داخل الصندوق المزود.

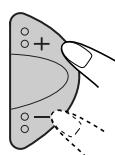


ملاحظة حول تنظيف الموصلات:
في حالة نزع لوحة التحكم بشكل متكرر، فإنه يمكن ان يحصل عدم تلامس الموصلات بشكل جيد.
لتقليل امكانية عدم تلامس الموصلات بشكل جيد، امسح الموصلات، على فترات زمنية، بقطعة قطن او قطعة قماش نظيفة ومبللة بالكحول مع مراعاة عدم تضرر الموصلات.



اختيار عرض المستوى

٣ اختر الوضع المطلوب — "VOL 1" او "OFF" او ايقاف "VOL 2".



يمكنك اختيار مستوى العارضة وفقاً لأفضليتك.

عند الشحن من المصنع، تم اختيار "VOL 2".

"VOL 1" : يعرض مبين مستوى قوة الصوت.

"VOL 2" : يتناوب تهيئة "VOL 1" واسعة العارضة.

"OFF" : يمسح مبين مستوى قوة الصوت.

٤ اضغط زر (ال اختيار) SEL لانهاء الضبط.



١ اضغط وتابع الضغط على زر (ال اختيار) SEL لمدة اكثر من ٢ ثانية.

تظهر اشارة الساعة "CLOCK H" او اشارة الدقائق

"CLOCK M" او اشارة توصيل ذاكرة ضبط الصوت

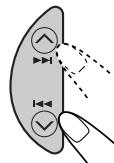
"LEVEL" او اشارة المستوى "SCM LINK" على شاشة

العرض.



بـ ١

٢ اختر اشارة المستوى "LEVEL" اذا لم تكن ظاهرة على شاشة العرض.



CLOCK H ↔ CLOCK M ↔ SCM LINK
LEVEL

اللغاء وظيفة SCM المطورة

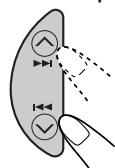
يمكّن الغاء وظيفة (ذاكرة ضبط الصوت) SCM المطورة، وإزالة توصيل اوضاع الصوت مع مصادر الاستماع. عند الشحن من المصنوع، فإنه يمكن ان يتم خزن وضع صوت مختلف في الذاكرة لكل مصدر وذلك حتى تتمكن من تغيير اوضاع الصوت بسهولة بواسطة تغيير المصادر. (SCM :LINK ON (ذاكرة ضبط الصوت) المطورة مختلفة لمصادر مختلفة (SCM) (SCM :LINK OFF (ذاكرة ضبط الصوت) تقليدية واحدة لكل المصادر (SCM)

١ اضغط وتابع الضغط على زر (الاختيار) SEL لمدة أكثر من ٢ ثانية.

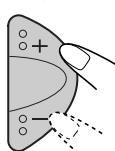
تظهر اشارة الساعة "CLOCK H" او اشارة الدقائق "CLOCK M" او اشارة توصيل ذاكرة ضبط الصوت "SCM" او اشارة المستوى "LEVEL" على شاشة العرض.



٢ اختر اشارة المستوى "SCM LINK" اذا لم تكن ظاهرة على شاشة العرض.



٣ اختر الوضع المطلوب - تشغيل التوصيل "LINK ON" او ايقاف التوصيل "LINK OFF".



٤ اضغط زر (الاختيار) SEL لانهاء الضبط.



ضبط الساعة

١ اضغط وتابع الضغط على زر (الاختيار) SEL لمدة اقل من ٢ ثانية.

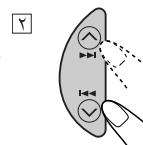
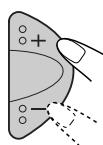
تظهر اشارة الساعة "CLOCK H" او اشارة الدقائق "CLOCK M" او اشارة توصيل ذاكرة ضبط الصوت "SCM" او اشارة المستوى "LEVEL" على شاشة العرض.



٢

اضبط الساعة.

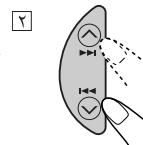
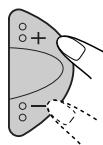
- ١ اختر مبين الساعة "CLOCK H" اذا كان غير ظاهرا على شاشة العرض.
- ٢ اضبط الساعة.



٣

اضبط الدقائق.

- ١ اختر مبين الدقائق "CLOCK M".
- ٢ اضبط الدقائق.



٤

اضبط زر (الاختيار) SEL لانهاء الضبط.



لخفض وقت الساعة الحالي (تغيير وضع العرض)
اضغط الزر DISP بالتتابع. في كل مرة تضغط بها الزر، يتغير وضع العرض كما يلي.

اثنتي تشغيل الرابيرو:

الترد → ← الساعة

اثنتي تشغيل الاسطوانة المدمجة CD:

وقت الاستماع المقضي → ← الساعة

• في حالة عدم تشغيل الجهاز عندما تضغط زر DISP الكهربائية، ويظهر وقت الساعة لمدة ٥ ثوان على شاشة العرض، وبعد ذلك تنفصل الطاقة الكهربائية عن الجهاز.

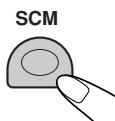
٥ لتشغيل او ايقاف تشغيل وظيفة تعلية الصوت.

انظر صفحة ١٢ من هذا الكتيب من اجل التفاصيل.



٦ اضغط وتابع الضغط على زر الصوت حتى يومض وضع الصوت الذي اختerte في الخطوة ١ على شاشة العرض.

تم خزن ضبطك الذي عملته لوضع الصوت المختار في الذاكرة.



٧ اعد نفس الاجراء من اجل خزن الضبوطات الاخرى.

لعادة الضبط على وضع الضبوطات المضبوطة في المصنع.

اعد نفس الاجراء ثم اعد ادخال قيم الضبط المسبق المدرجة في اللوحة على صفحة ١٣ من هذا الكتيب.

خزن ضبوطات الصوت المفضلة لديك

يمكنك ضبط اوضاع الصوت (BEAT, SOFT, POP) من اجل التفاصيل (صفحة ١٢ من هذا الكتيب) كما تريد وخزن هذه الضبوطات في الذاكرة.

- ٠ هناك وقت محدد لعمل الاجراء التالي. اذا تم الغاء الضبط قبل الانتهاء من الضبط، ابدأ من الخطوة ١ مرة اخرى.

١ استعيد وضع الصوت الذي تريد تعديله.

انظر صفحة ١٣ من هذا الكتيب من اجل التفاصيل.

SCM

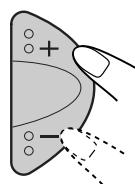


٢ اختر الباس او التربيل "BAS" (الباس) او "TRE" (التربيل).



٣ اضبط مستوى الباس او التربيل.

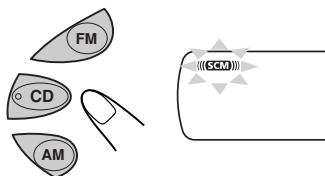
انظر صفحة ١٢ من هذا الكتيب من اجل التفاصيل.



٤ اعد اجراء الخطوة ٢ و ٣ لتعديل الوظائف الاخرى.

استدعاء اوضاع الصوت

عندما تكون وظيفة "SCM LINK" مضبوطة على وضع تشغيل "LINK ON" اختر المصدر.



في كل مرة تغيّر بها مصدر الاستماع، يوضع ميّز وظيفة ذاكرة ضبط الصوت SCM على شاشة العرض.

يتم استدعاء وضع الصوت المخزون داخل الذاكرة للمصدر المختار.

ملاحظات:

- يمكنك ضبط كل وضع صوت حسب تفضيلك، وخرزنه في الذاكرة.
- إذا أردت ضبط وخرز وضع الصوت الأصلي، انظر قسم «خرن ضبطات الصوت المفضلة لديك» الموجود على صفحة ١٤ من هذا الكتاب.
- لتعديل مستويات تعزيز صوت الباص والتريل او لتشغيل ايقاف وظيفة تعلية الصوت مؤقتاً، انظر صفحة ١٢ من هذا الكتاب. (سوف يتم الغاء الضبطات اذا تم اختيار مصدر اخر).

استعمال وظيفة ذاكرة ضبط الصوت (SCM)

يمكنك اختيار وخرن ضبط الصوت المضبوط مسبقاً المناسب لكل مصدر استماع. (وظيفة SCM المطورة)

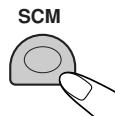
اخيار وخرن اوضاع الصوت

عند اختيار وضع الصوت، يتم خزنه في الذاكرة، وسوف يتم استدعاء في كل مرة تختار فيها نفس المصدر وسيوف يتم عرضه على شاشة العرض. يمكن تخزين وضع الصوت لكل من المصادر التالية — موجة FM1, FM2, FM3, AM، اسطوانة المدمجة CD.

- في حالة عدم رغبتك بخرن وضع الصوت بشكل منفصل لكل مصدر استماع، ولكن تزيد استعمال نفس وضع الصوت لكل المصادر، انظر قسم «اللغاء وظيفة SCM المطورة» الموجودة على صفحة ١٥.

اختر وضع الصوت الذي تريده.

في كل مرة تضغط فيها الزر، يتغيّر وضع الصوت كما يلي:



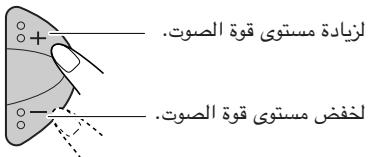
SCM → OFF → BEAT → SOFT → POP

عندما تكون وظيفة "SCM LINK" مضبوطة على وضع تشغيل "LINK ON" ، فإنه يمكن خزن وضع الصوت على مصدر في الذاكرة للمصدر الحالي، وتطبق الفعالية على المصدر الحالي.

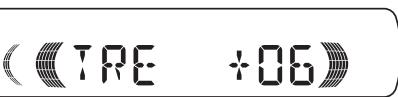
عندما تكون وظيفة "SCM LINK" مضبوطة على وضع ايقاف "LINK OFF" تطبق، فعالية وضع الصوت المختارة على اي مصدر.

القيم المضبوطة مسبقاً			نوع الموسيقى:	البيان
LOUD	TRE	BAS		
ON	00	00	(صوت مسني)	SCM OFF
ON	00	+02	موسيقى الروك او الاليسکو	BEAT
OFF	-03	+01	موسيقى بخلفية الهايئة	SOFT
OFF	+01	+04	موسيقى خفيفة	POP

ضبط الصوت



٢ اضبط المستوى.



مثال: اذا تم اختيار وضع (التريل) TRE س في السابق

ملاحظة:

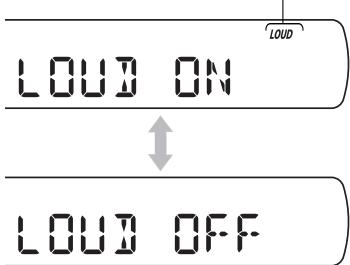
عادة تشتغل الازرار + و - مثل خياط مستوى قوة الصوت. لهذا لا يوجد حاجة لاختيار وظيفة مستوى قوة الصوت "VOL" لضبط مستوى قوة الصوت.

تشغيل/ايقاف وظيفة تعليمة الصوت

اذن الانسان حساسة بشكل اقل للترددات العالية والمنخفضة عندما تكون مستويات قوة الصوت منخفضة. تستطيع وظيفة تعليمة الصوت تعزيز هذه الترددات من اجل تكوين صوت متوازن. بشكل صحيح عندما يكون مستوى قوة الصوت منخفضا. في كل مرة تضغط بها زر تعليمة الصوت LOUD، يتم تشغيل/ ايقاف وظيفة تعليمة الصوت بالتبادل.



مبين تعليمة الصوت (تعليق الصوت)



يمكنك تعديل خصائص الصوت حسب تفضيلك.

١ اختر الوظيفة التي تريده ضبطها.



في كل مرة تضغط بها الزر، تتغير الوظائف القابلة للتعديل كما يلي:



المدى	الضبط:	البيان
06 - (اقل حد) +06 (اكثر حد)	اضبط صوت الباس	BAS (باس)
06 - (اقل حد) +06 (اكثر حد)	اضبط صوت التريل	TRE (التريل)
R06 (فقط الخلفية) F06 (فقط الامامية)	اضبط صوت تعادل السمعاء الامامية و الخلفية	FAD (ابهات الصوت)*
L06 (فقط اليسرى) R06 (فقط اليمنى)	اضبط صوت تعادل السمعاء اليسرى واليمنى	BAL (التعادل)
00 (اقل حد) 50 (اكثر حد)	اضبط مستوى قوة الصوت	VOL (قوة الصوت)

* في حالة استعمال نظام ٢ - سماعة، ضع مستوى ابهات الصوت على وضع صفر "00".



من اخراج الاسطوانة الدمجة CD

يمكنك من اخراج الاسطوانة الدمجة CD و يمكنك "قفل" الاسطوانة الدمجة داخل فتحة تحميل الاسطوانة الدمجة.

اثناء ضغط الزر CD، اضغط وتابع الضغط على الزر \blacktriangle مدة اكثر من ٢ ثانية.



تومض العبارة "EJECT" على شاشة العرض لمدة حوالي ٥ ثوان، وتصبح الاسطوانة الدمجة CD مقفلة ولا يمكن اخراجها.



اللقاء من الاخراج وفك قفل الاسطوانة الدمجة CD
اثناء ضغط الزر CD اضغط وتابع الضغط على الزر \blacktriangle مرة ثانية
مدة اكثر من ٢ ثانية.
العبارة "EJECT" على شاشة العرض، وتخرج الاسطوانة الدمجة CD
من فتحة التحميل.

يומض مبيّن ادخال الاسطوانة الدمجة CD-in.





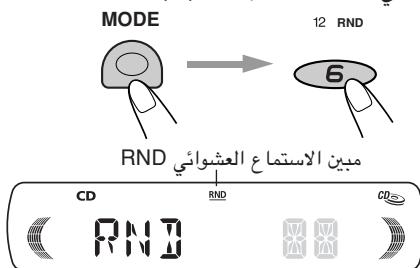
اختيار اوضاع الاستماع للاسطوانة المدمجة CD للاستماع الى المسارات بشكل عشوائي (الاستماع العشوائي)

يمكنك تشغيل كل المسارات الموجودة على الاسطوانة الاسطوانة المدمجة CD بشكل عشوائي.

١ اضغط زر الوضع MODE للدخول في وضع الوظائف اثناء الاستماع للاسطوانة المدمجة CD. يدخل الجهاز في وضع الوظائف.

٢ اضغط الزر RND (الاستماع العشوائي)، عندما يكون الجهاز لا يزال في وضع الوظائف، حتى يضيء مبين الاستماع العشوائي RND على شاشة العرض.

في كل مرة تضغط بها الزر، يتم تشغيل وايقاف وضع الاستماع العشوائي للاسطوانة المدمجة CD بالتبادل.



في حالة تشغيل وضع الاستماع العشوائي، يضيء مبين الاستماع العشوائي RND على شاشة العرض ويبدا الاستماع الى المسار المختار عشوائياً.

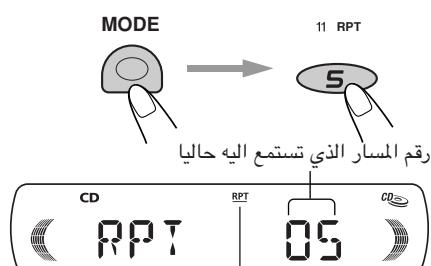
الاستماع الى المسارات بشكل متكرر (تكرار الاستماع)

يمكنك الاستماع الى المسار الحالي بشكل متكرر.

١ اضغط زر الوضع MODE للدخول في وضع الوظائف اثناء الاستماع للاسطوانة المدمجة CD.

٢ اضغط الزر RPT (الاستماع المتكرر)، عندما يكون الجهاز لا يزال في وضع الوظائف، حتى يضيء مبين الاستماع العشوائي RPT على شاشة العرض.

في كل مرة تضغط بها الزر، يتم تشغيل وايقاف وضع الاستماع المتكرر للاسطوانة المدمجة CD بالتبادل.

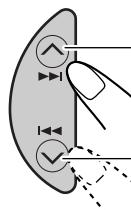


عند تشغيل الاستماع المتكرر للمسار، يضيء المبين RPT على شاشة العرض. يبدأ الاستماع للمسار الحالي بشكل متكرر.

ايجاد مسار او نقطة معينة على الاسطوانة المدمجة CD

التقييم السريع او ترجيع المسار

اضغط وتتابع الضغط على الزر ▶▶، اثناء الاستماع للاسطوانة المدمجة CD، لتقييم المسار الى الامام بشكل سريع.



اضغط وتتابع الضغط على الزر ◀◀، اثناء الاستماع للاسطوانة المدمجة CD، لرجوع المسار الى الخلف.

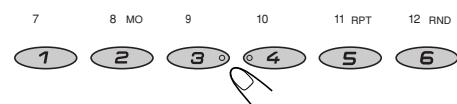
الذهاب الى المسار التالي او المسار السابق

اضغط على الزر ▶▶ بشكل خفيف، اثناء الاستماع للاسطوانة المدمجة CD، للذهاب الى بداية المسار التالي. في كل مرة تضغط بها الزر بالتتابع، يتم ايجاد بداية المسار التالي ويبدا الاستماع لهذا المسار.



اضغط على الزر ◀◀ بشكل خفيف، اثناء الاستماع للاسطوانة المدمجة CD، للرجوع الى بداية المسار الحالي. في كل مرة تضغط بها الزر بالتتابع، يتم ايجاد بداية المسار السابق ويبدا الاستماع لهذا المسار.

الذهاب الى اسطوانة معينة مباشرة

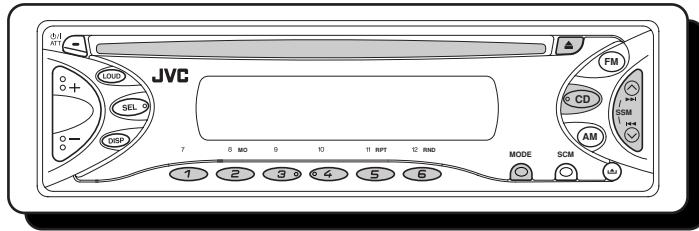


اضغط زر الرقم المناظر لرقم الاسطوانة المدمجة من اجل الاستماع اليها.

- ٠ لاختيار الاسطوانات من ١ - ٦: اضغط الرقم ١ (٧) - ٦ (١٢) بشكل خفيف.
- ٠ لاختيار الاسطوانات من ٧ - ١٢: اضغط وتتابع الضغط على الرقم ١ (٧) - ٦ (١٢) لمدة اكبر من ١ ثانية.



تشغيلات الاسطوانة المدمجة CD



سوف يتم تشغيل جميع المسارات بشكل متكرر لغاية او توقف الاستماع.

ملاحظة:

عند ادخال اسطوانة مدمجة CD بشكل مقاوم، يتم اخراج اسطوانة المدمجة CD اوتوماتيكيا.

ايقاف الاستماع واخراج الاسطوانة المدمجة CD

اضغط الزر ▲.

يتوقف تشغيل الاسطوانة المدمجة CD اوتوماتيكيا وتخرج الاسطوانة المدمجة CD من فتحة التحميل.

• اذا غيرت المصدر، يتوقف ايضاً تشغيل الاسطوانة المدمجة CD (هذه المرة بدون اخراج الاسطوانة المدمجة CD).

في المرة القادمة عندما تختار الاسطوانة المدمجة ZCD س مصدر للاستماع، سوف يبدأ تشغيل الاسطوانة CD من المكان الذي توقف عنده التشغيل سابقاً.

ملاحظة:

• في حالة عدم نزع الاسطوانة المقذوفة في مدة حوال ١٥ ثانية، يتم ادخال الاسطوانة اوتوماتيكيا مرة ثانية داخل فتحة تحميل الاسطوانة المدمجة من اجل حمايتها من الغبار. (لن يبدأ تشغيل الاسطوانة المدمجة CD هذه المرة).

• يمكنك اخراج الاسطوانة المدمجة CD عندما يكون الجهاز في حالة ايقاف التشغيل.

حول عدم تحديد المسار:
يمكن ان يحدث عدم تحديد المسار نتيجة القيادة على طرق وعرة للغاية. ان ذلك لا يؤدي الى تلف الجهاز والاسطوانة المدمجة CD، ولكنه سوف يسبب ازعاج نوصي بايقاف الاستماع للاسطوانات المدمجة CD اثناء القيادة على مثل هذه الطرق الصعبة والوعرة.

الاستماع الى الاسطوانة المدمجة CD

ادخل الاسطوانة داخل فتحة تحميل الاسطوانة المدمجة.

بعد ادخال الاسطوانة المدمجة يتم تشغيل الجهاز، ويتم الاستماع الى الاسطوانة المدمجة CD اوتوماتيكيا.



ملاحظة في حالة التشغيل - بلمسة واحدة:

عندما تكون الاسطوانة المدمجة CD موجودة داخل فتحة تحميل الاسطوانة المدمجة، فان ضغط زر الاسطوانة المدمجة CD يشغّل الجهاز ويبعد الاستماع الى الاسطوانة المدمجة اوتوماتيكيا.

يوضح مبين ادخال الاسطوانة المدمجة CD-in.



يُضيّع مبين ادخال - الاسطوانة المدمجة



مجموع عدد المسارات الموجودة على الاسطوانة المدخلة.



وقت الاستماع المقضي المسار الحالي

الضبط المسبق اليدوي

ملاحظة:

- يتم حذف المحطة المضبوطة مسبقاً في حالة خزن محطة جديدة على نفس رقم الضبط المسبق.
- يتم حذف المحطات المضبوطة مسبقاً في حالة انقطاع تزويد الطاقة الكهربائية عن دائرة الذاكرة (مثلا، خلال تبديل البطارية). في حالة انقطاع الطاقة الكهربائية، اعد الضبط المسبق لهذه المحطات.

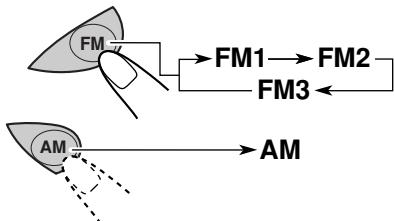
يمكنك عمل ضبط مسبق لغاية ٦ محطات في كل موجة (FM1 و FM2 و FM3 و AM) يدوياً.

مثال: لخزن محطة FM ذات تردد ٩٢.٥ ميغاهرتز على زر الضبط المسبق رقم ١ لمحطة FM1.

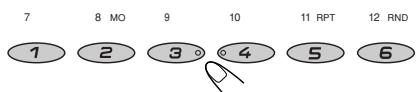
التوليف على محطة مضبوطة مسبقاً

يمكن التوليف على محطة مضبوطة مسبقاً بسهولة. تذكر انه يجب ان تخزن المحطات اولاً. في حالة عدم خزن المحطات، انظر قسم «خزن المحطات في الذاكرة» على صفحة .٨ - ٧

١ اختر الموجة (AM, FM1 – 3).

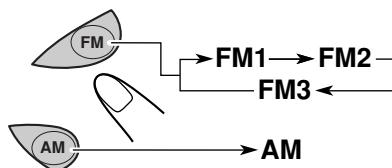


٢ اختر الرقم (١ - ٦) للمحطة المضبوطة مسبقاً التي تريدها.

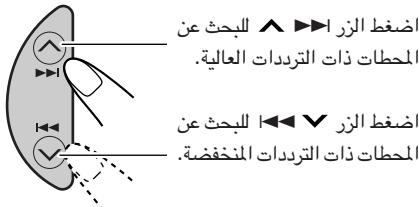


اختر موجة FM (3 – 3, AM, FM1) التي تريد ان تخزن عليها محطات FM (في هذا المثال، موجة FM1).

• في كل مرة تضغط بها الزر، تتغير موجة FM كما يلي:



٣ وال فال على المحطة ذات التردد ٩٢,٥ ميغاهرتز.



اضغط وتابع الضغط على الزر (في هذا المثال، ١) لمدة اكثر من ٢ ثانية.



تومض الاشارة P1 لعدة ثوان.

٤ اعد الاجراء المذكور في الاعلى من اجل خزن محطة اخرى على ارقام الضبط المسبق الاخرى.

خزن المحطات في الذاكرة

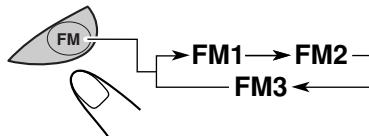
يمكن استخدام احدى الطريقتين التاليتين لخزن محطات البث في الذاكرة.

- الضبط المسبق الاصواتي لمحطات FM: SSM (ذاكرة) حفظ محطات الاشارات القوية بالتتابع)
- الضبط المسبق اليدوي لكلا من محطات FM و AM

الضبط المسبق الاصواتي لمحطة FM: SSM

يمكن عمل ضبط مسبق لـ 6 محطات FM محلية في كل موجة من موجات FM و FM2 و FM3 (FM1)

١ اختر الموجة (3 - FM1) التي تريد خزن محطات FM عليها.



٢ اضغط وتابع الضغط على الزرين معاً بنفس الوقت لمدة أكثر من ٢ ثانية.



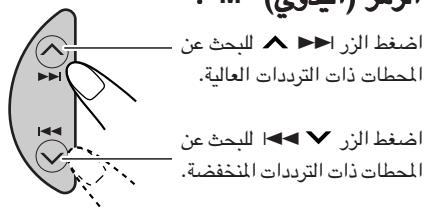
FM1

... ٣ ٤ ٥ ٦ ...

يظهر الرمز "SSM" ، وبعد ذلك يختفي عند الانتهاء من الضبط المسبق الاصواتي.

يتم البحث عن محطات FM المحلية ذات الاشارات القوية وتُخزن اوتوماتيكيا على رقم الموجة الذي اخترتها (FM1 او FM2 او FM3). يتم الضبط المسبق لهذه المحطات داخل ازرار الارقام - من رقم ١ (اقل تردد) الى رقم ٦ (اعلى تردد). بعد الانتهاء من الضبط المسبق الاصواتي، يتم التوليف اوتوماتيكيا على المحطة المخزنة على الزر رقم ١.

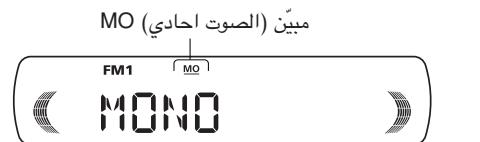
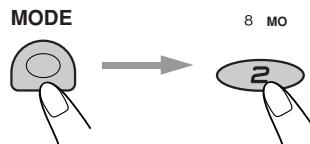
٣ والآن على المحطة التي تريدها اثناء ومض الرمز (اليدوي) "M".



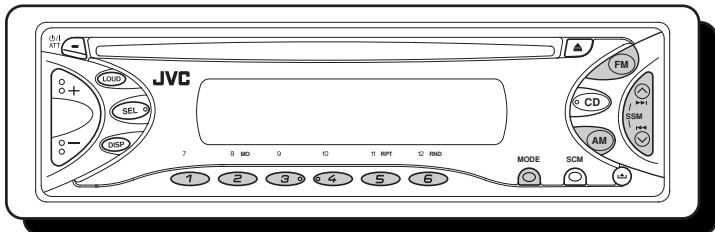
- اذا رفعت اصبعك عن الزر، سوف يتوقف وضع البحث اليدوي او تمويتكا بعد ٥ ثوان.
- اذا تابعت الضغط على الزر، يتم تغيير التردد بشكل متتابع (بفارق ٥ كيلو هرتز لموجة FM وفارق ٩ كيلو هرتز لموجة AM) حتى يتم ايقاف الضغط على الزر.

في حالة وجود صعوبة في استقبال بث الستيرويو: FM

- ١ اضغط زر الوضع MODE للدخول في وضع الوظائف اثناء الاستماع لبث محطة FM الستيرويو.
- ٢ اضغط الزر MO (صوت احادي)، عندما يكون الجهاز لا يزال في وضع الوظائف، حتى يضيء مبين الصوت الاحادي MO على شاشة العرض. في كل مرة تضغط بها الزر، يضيء ويخنق مبين الصوت الاحادي MO بالتبادل.

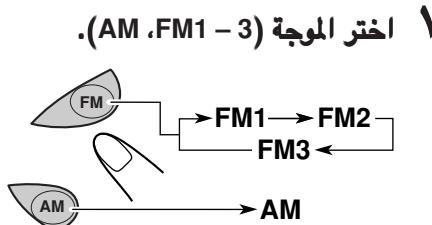


عندما يضيء مبين الصوت الاحادي MO على الشاشة، يصبح الصوت الذي تسمعه صوت احادي ولكن سوف يتحسن الاستقبال.



لإيقاف البحث قبل استقبال محطة، اضغط نفس الزر الذي ضغطته من أجل البحث.

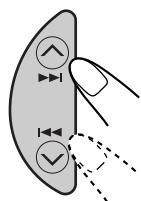
البحث عن المحطة يدوياً: البحث اليدوي



ملاحظة:

يوجد في هذا المستقبل ثلاثة موجات (FM3, FM2, FM1). يمكن استعمال أي محطة من هذه المحطات للاستماع إلى بث موجة FM.

٢ اضغط وتابع الضغط على الزر ▶▶▶ او الزر ▶▶▶ حتى تبدأ الاشارة (اليدوي) "M" بالويمض على شاشة العرض.

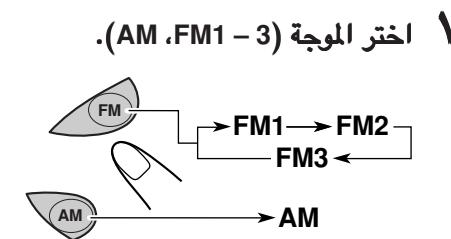


تظهر الموجة المختارة

الاستماع للراديو

يمكنك استعمال إما البحث الآوتوماتيكي أو البحث اليدوي للتوليف على محطة معينة.

البحث عن المحطة آوتوماتيكياً: البحث التلقائي



ملاحظة: يضيء عند استقبال بث موجة FM ستيريو ذات إشارة قوية.



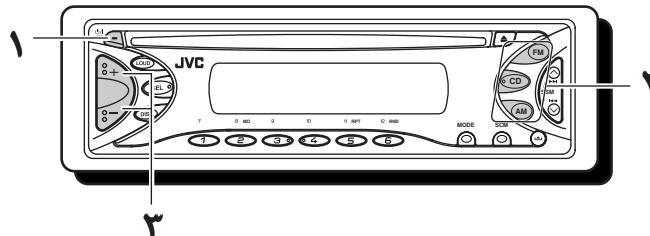
ملاحظة: يوجد في هذا المستقبل ثلاثة موجات (FM3, FM2, FM1). يمكن استعمال أي محطة من هذه المحطات للاستماع إلى بث موجة FM.

٢ ابداء البحث عن المحطة.

اضغط الزر ▶▶▶ للبحث عن المحطات ذات الترددات العالية.

اضغط الزر ▶▶▶ للبحث عن المحطات ذات الترددات المنخفضة.

عند استقبال محطة، يتوقف البحث.



٤ اضبط مستوى قوة الصوت كما تريده (انظر الصفحات ١٢ - ١٤).

لخفض مستوى قوة الصوت بشكل سريع

اضغط الزر ATT ٥/١ قليلاً أثناء الاستماع لاي مصدر. يبدأ "ATT" بالوميض على الشاشة، وسوف ينخفض مستوى قوة الصوت بشكل سريع.
من أجل استعادة مستوى قوة الصوت السابق، اضغط الزر قليلاً مرة أخرى.

أفضل الطاقة الكهربائية

اضغط وتابع الضغط على الزر ATT ٥/١ حتى تظهر العبارة "SEE YOU" على شاشة العرض.

ملاحظة:

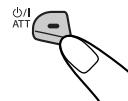
عند استعمال الجهاز للمرة الاولى، يرجى ضبط الساعة الداخلية بشكل صحيح. (انظر صفحة ١٥).

تنبيه حول خفض مستوى قوة الصوت

تصير الاسطوانات المدمجة CD's ضجيج اقل مقارنة مع المصادر الاخرى، على سبيل المثال، اذا تم ضبط مستوى قوة الصوت للموالف يمكن ان يحدث ضرر للسماعات بسبب الزيادة المفاجئة في مستوى الخارج، لذلك، اخفض مستوى قوة الصوت قبل تشغيل الاسطوانة ثم اضبط مستوى قوة الصوت كما تريده أثناء الاستماع.

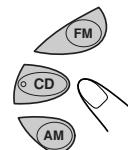
توصيل الطاقة الكهربائية

١ اوصل الطاقة الكهربائية.



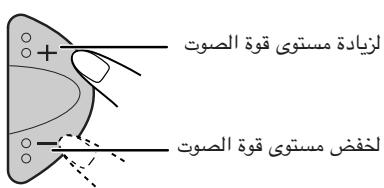
ملاحظة حول التشغيل بلمسة - واحدة:
عندما تختار المصدر في الخطوة ٢ المنكورة في الاسفل، يتم توصيل الطاقة الكهربائية اوتوماتيكياً.
لا يوجد حاجة لضغط هذا الزر لتوصيل الطاقة الكهربائية.

٢ اختر المصدر.



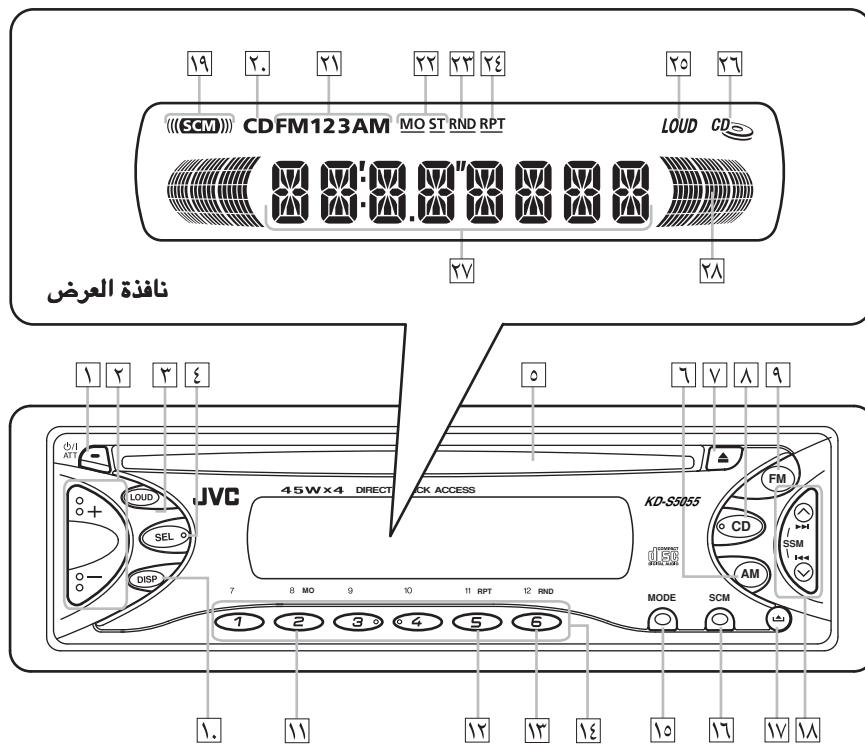
لتشغيل الموالف (FM او AM).
انظر الصفحات ٦ - ٨.
لتشغيل الاسطوانة المدمجة CD.
انظر الصفحات ٩ - ١١.

٣ اضبط مستوى قوة الصوت.



مبين مستوى قوة الصوت
(انظر الصفحات ١٦)





- ١٨ ازرار $\blacktriangleleft/\blacktriangleright/\blacktriangleleft\blacktriangleright$
٢٠ تشتغل ايضاً مثل ازرار (ذاكرة حفظ محطات
الاشارات القوية بالتابع) SSM عند ضغطها
مع بعض.

١ زر (الاستعداد للتشغيل/ التشغيل
المخفف) $\textcircled{5}/\textcircled{1}$ ATT

٢ زر $+$ / $-$

٣ زر (تعليلة الصوت) LOUD

٤ زر (الاختيار) SEL

٥ فتحة التحميل

٦ زر موجة AM

٧ زر (الاخرج) \blacktriangle

٨ زر موجة CD

٩ زر موجة FM

١٠ زر (العرض) DISP

١١ زر (الصوت الاحادي) MO

١٢ زر (الاستماع المتكرار) RPT

١٣ زر (الاستماع العشوائي) RND

١٤ ازرار الارقام

١٥ زر الوضع MODE

١٦ زر (ذاكرة ضبط الصوت) SCM

١٧ زر (تحرير لوحة التحكم) $\textcircled{14}$

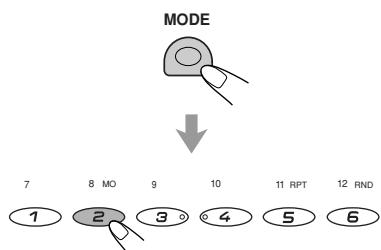
- نافذة العرض**
- ١٩ مبين (ذاكرة ضبط الصوت) SCM
 - ٢٠ مبين CD
 - ٢١ مبيانات الموجة AM , FM3 , FM2 , FM1
 - ٢٢ مبيانات استقبال الموالف MO (صوت احادي)، ST (صوت ستيريو)
 - ٢٣ مبين (الاستماع العشوائي) RND
 - ٢٤ مبين (الاستماع المتكرر) RPT
 - ٢٥ مبين تعليلة الصوت LOUD
 - ٢٦ مبين ادخال - الاسطوانة الدمجة CD
 - ٢٧ الشاشة الرئيسية
 - ٢٨ مبين مستوى قوة الصوت

المحتويات

١٢..... ضبط الصوت	٢ كيفية اعادة ضبط الجهاز
١٢ ضبط الصوت	٣ كيفية استعمال زر الوضع MODE
١٢ تشغيل/ايقاف وظيفة تعلية الصوت	٤ اماكن الازار
١٣ استعمال وظيفة ذاكرة ضبط الصوت (SCM)	٤ لوحة التحكم
١٤ خزن ضبوطات الصوت المفضلة لديك	٥ التشغيلات الأساسية
١٥ الوظائف الرئيسية الأخرى	٥ توصيل الطاقة الكهربائية
١٥ ضبط الساعة	٦ تشغيلات الراديو
١٥ لاغاء وظيفة SCM المطورة	٦ الاستماع للراديو
١٦ اختيار عرض المستوى	٧ خزن المحطات في الذاكرة
١٧ نزع لوحة التحكم	٨ التوفير على محطة مضبوطة مسبقا
١٨ الصيانة	٩ تشغيلات الاسطوانة الدمجة CD
١٨ التعامل مع الاسطوانات	٩ الاستماع الى الاسطوانة الدمجة CD
١٩ البحث عن الاعطال والاصلاح	١٠ ايجاد مسار او نقطة معينة على الاسطوانة الدمجة CD
٢٠ المواصفات	١٠ اختيار اوضاع الاستماع للاسطوانة الدمجة CD
	١١ من اخراج الاسطوانة الدمجة CD

كيفية استعمال زر الوضع MODE

اذا ضغطت زر الوضع MODE، يدخل الجهاز وضع الوظائف وتشتعل ازرار الارقام كازرار مختلفة الوظائف.



ميّن العد التنازلي للوقت

لاستعمال هذه الازار كازرار ارقام مرة اخرى بعد ضغط زر الوضع MODE، انتظر لمدة ٥ ثوان دون ضغط اي زر رقم حتى يتم مسح وضع الوظائف.

• ضغط زر الوضع MODE مرة اخرى ايضا يمسح وضع الوظائف.

قبل الاستعمال * من اجل الامان

* درجة الحرارة المناسبة داخل السيارة
في حالة وقوف السيارة في اماكن حارة او باردة لفترة زمنية طويلة، يرجى الانتظار حتى تصبح درجة الحرارة مناسبة داخل السيارة قبل تشغيل الجهاز.

- يرجى عدم رفع مستوى الصوت بشكل عالي جدا، لأن ذلك يجعل غير قادر على سماع الاصوات الخارجية خلال قيادة السيارة، وهذا الوضع يشكل خطورة عند قيادة السيارة.
- يرجى ايقاف السيارة قبل البدء بعمل احدى التشغيلات المقدمة.

هام للمنتجات الليزرية

١ منتج صنف ١ الليزري CLASS 1 LASER PRODUCT

٢ **تنبيه:** لا تفتح الغطاء العلوي. لا يوجد اجزاء داخل الجهاز يستطيع المستخدم صيانتها. في حالة الحاجة للصيانة، اترك جميع اعمال الصيانة للأشخاص المختصين فقط.

٣ **تنبيه:** هناك اشعة ليزرية مرئية وغير مرئية عند فتح الاغطية اوالعبث باقفال الامان. تجنب التعرض المباشر للأشعة.

٤ النسخة الاصلية للصق التنبيه: ملصق التنبيه، موجود خارج الجهاز.

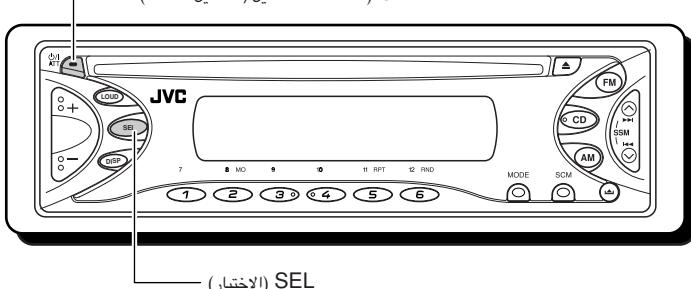
CAUTION : Visible and invisible laser radiation when open and interlock failed, or defeated.	ADVARSEL : Synlig og usynlig laserstråling når maskinen er åben eller interlocken fejler.	WARNING : Synlig och osynlig laserstrålning när öppnats och spärren är urkopplad.	VARO : Avitassa ja sijoitukseen jätetään avoimena tai viallisena ehetettävästä turvalaitosta.
AVOID DIRECT EXPOSURE TO BEAM. (e)	Undgå direkte eksponering til strålen. (d)	Undgå direkt eksposur till strålen. (d)	Vält säkerhetsturvalaitosta. (f)

كيفية اعادة ضبط الجهاز

اثناء متابعة الضغط على الزر SEL (الاختيار)، اضغط زر (الاستعداد للتشغيل/تشغيل المخفف) ATT ٥/١ لمرة اكتر من ٢ ثانية.

هذا الاجراء سوف يعيد ضبط الميكروكمبيوتر الداخلي.

٥/١ ATT (الاستعداد للتشغيل/تشغيل المخفف)



ملاحظة:

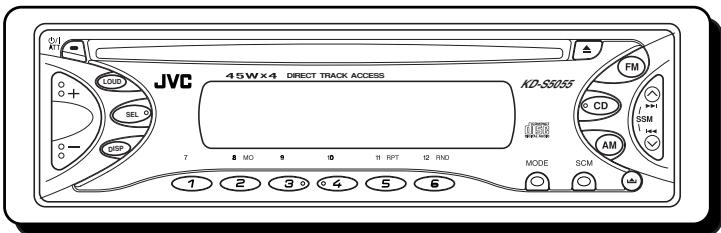
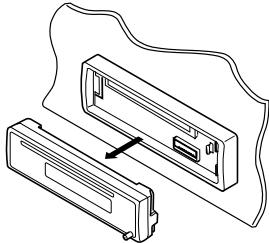
- الضبوطات المضبوطة مسبقاً - مثل القنوات المضبوطة مسبقاً او ضبوطات الصوت - سوف يتم مسحها ايضاً.
- اذا كان هناك اسطوانة مدمجة CD داخل الجهاز، سوف يتم اخراجها عند اعادة ضبط الجهاز. انتبه لعدم اسقاط الاسطوانة المدمجة CD على الارض.

JVC

KD-S5055

راديو مع مشغل CD

ج.م
ي.م



لعمليات التركيب والتوصيات، يرجى مراجعة كتيب التعليمات المنفصل.

COMPACT
disc
DIGITAL AUDIO

دليل التعليمات



EN, CT, TH, AR

0903KKSFLEJEIN

© 2003 VICTOR COMPANY OF JAPAN, LIMITED